

Jesús - Zapotec, San Juan Guelavía

DE DIDXZAAC XTE JESUCRIST NI BCUAA SAN MARCU

1

(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

1 Squé guzulo de didxzaac xte Jesucrist Lliin Dios.

2 Guu tuby profet ni bcuaa xtiidx Dios, laab bdialáb Isaías. Chiy laab bcuaab de diidxré: Nare rxiaalda tuby bniety ni saniidy loo par cuxnezgab de bniety par chalee icuadiagdeb xtiidxu.

3 Ríeny rsee tuby bniety nez lo yuibiz rut quit tu rbeztí ax rniib: “Gulganzaac nez xte Xtadni Dios. Gulxal tuby nezldí.”

4 Ziy xquel beed Juany ni btiubnis de bniety. Laab gulezbi nez lo yuibiz rut quit tu rbeztí. Chiy raipbi de bniety dec ná par yialaazdeb pur de xtuldeb ne yaicquideb cun Dios te gacdeb perdón ax irubnisdeb. 5 Irate de bniety ni rbez nez Judea ne nez Jerusalén bdiideb güecuadiagdeb ni mii Juany ax bxubduldeb. Ne btiubnis Juany laadeb lo gueeu Jordán.

6 Púrzi cun guichlady camey guchhuu xab Juany. Chiy tuby cinturón guidy blii láanbi. Ne púrzi guxady cun dziny ni nuu nez lo guiix bquiinbi. 7 Chi guninéb de bniety ax raipbi laadeb: —Después de nare gueed tuby bniety ni mazru rnabee que naa, ax nicli lo xcurachny quit riáldtia ixaicquia pur ni mazru sacny que naa. 8 Nare rtiubnisa laat cun nis, per bniety ni gueedqui laany itiubnisny laat cun Spíritu Sant.

(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)

9 Láani de dxiqui bdiia Jesús láani guidx Nazaret ni ná nez Galilea. Chiy btiubnis Juany laany lo gueeu Jordán. 10 Chi bdiia Jesús lo nis, hóracqui gunány bllal llayabaa zedyiat Spíritu Sant zec tuby palom axtqui quiany. 11 Chiy bíeny rsee ni gunii desde llayabaa: —Liú noo Llingaana ni quesentiand rcaaza ne ni quesentiandza rzaclaazná.

(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)

12 Chiyru güené Spíritu Sant Jesús nez rut ná púrpac yuibiz rut quit tu rbeztí. 13 Nezqui guzuguaany cuarent dxi ne guxin laaizny cun de many guiix. Chiy güegaany Satanás prueb laany par nisaclony Dios, ax de ángli xte Dios baany sirvi lony.

(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)

14 Chi biaagu Juany Bautist, Jesús güeny nez Galilea güeniiny de didxzaac xte Dios. 15 Chiy raipny de bniety: —Abdziny dxi ni inabee Dios. Pur ningui, gulyaicqui cun Dios ne gulchaldilaaz de didxzaac xtenny.

(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)

16 Deni zezá Jesús ruxchu nis xte Galilea, chiy gunány Simóny cun betsbi Andrés. Laadeb cacuaadeb tarray xtende lo nisqui par canaazdeb beld. 17 Chiy raipy Jesús laadeb: —Gulzanald nare te iseeda laat xa xquel gúnti par itopti bniety xlat ni inaazti beld.

18 Hóracqui bsáandeb de xtarraydeb ax zenaldacdeb Jesús.

19 Ne Jesús güelaaru zény, ax delantqui gunány de llingaan Zebedeo, Jacob cun Juany. Nuudeb láani barcu cayunzaacdeb de xtarraydeb 20 ax guridxny laadeb. Chiy bsáanacdeb xtaddeb Zebedeo láani

barcuqui cun de mos. Ax iroptedeb zenaldacdeb Jesús.

(Lc. 4:31-37)

21 Deni bdzinnédeb Jesús guidx Capernaum, chiy dxi ni rzilaaz bniety biu Jesús láani yudoo xte de bniety Israel ax guzulo caliuuny laadeb. 22 Ne laadeb quesiand rdxalodeb zec ni rliuuny, te pur rliuuny laadeb zepac tuby ni nap guelrnabee gati zec ni rliuu de maistri ni nán ley. 23 Láani yudooqui guu tuby bniety nguui ni guu tuby bindxab láanni ax gurixtiab:

24 —¿Xíni ríutébiu cun dunni, Jesús de Nazaret? ¿Ta zéedbiu par initlobiu dunni? Per nare rumbiia laabiu, ne náanna dec laabiu nábiu Bniety sant xte Dios.

25 Chiy gudildné Jesús bindxabqui raipny: —iDxichgaruu! iBdiia láani bniety!

26 Bindxabqui bzáaldiy bniety gucbi zec ni rac guelguidx ratiia, ne quesiand diip gurixtiab ax bdiia bindxabqui láanbi. 27 Irate de bniety ni zuguaa ruy rdxalodeb ne rnabidixsaazadeb: —¿Xi cosqui ningui laany irínqui caliuuny dunni? Ne, iquesiandza napny guelrnabee, axt de bindxab rcuadiag xtiidxny!

28 La gueeld bríich rson xte Jesús iduibte nez Galilea.

(Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)

29 Chiy chi bdiadeb láani yudooqui, Jesús güenény Jacob cun Juany liz Simóny cun Andrés. 30 Per xnansuegri Simóny nágaab racxúb. Nuub xliaa. Chiy gudixteedeb lo Jesús dec laab racxúb. 31 Chiyru gubii Jesús gunaazny naa bniety ax bdiasteny laab. Hóracqui gubicá xliaaqui ax guzulo bíub laadeb.

(Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)

32 Deni biezy gubidx chi biu guxin, guzulo rené de bniety irate de biny racxú rut zuguaa Jesús ne güenézadeb de biny ni nuu bindxab láanni. 33 Irate binguidxqui bdxasaa ruu puert rut zuguaanyqui. 34 Jesús bsiacny zieny bniety ni gúp iralote guelguidx ne gulézacny zieny bindxab láani de bniety. Per quit nisaantiny xi ninii de bindxabqui te pur rumbeedengui laany.

(Lc. 4:42-44)

35 Anste iragueel, Jesús güesteny zeczi nacayru. Bdiiany láani guidxqui par güeny tuby lat rut quit tu rbezti par güenaabny lo Dios. 36 Simóny cun de xcumpnierbi güetfilydebny. 37 Ne chi bdxialdebny, raipdebny: —Irate de bniety cagufily laabiu.

38 Per laany raipny laadeb: —Guloo stuby de guidx ni ná gaxru par iniia xtiidx Dios te par ziy zelda.

39 Chiyru gunii Jesús xtiidx Dios láani de yudoo xte de bniety Israel iduibte nez Galilea ne guléeny de bindxab láani de bniety.

(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)

40 Tuby bniety nguui ni rac guelguidx ni lá lepra güebiib rut zuguaa Jesús. Chiy guzullibbi lony ax guniib: —Laabiu zelee isiacbiu nare belati sigueldbiu.

41 Jesús bgány laab ax bguaaldny tíixbi guniigany: —Rcaazla. Quebiac.

42 Chi gunii Jesús ziy, hóracqui gubicá guelguidxqui ax bía tíixbi 43 chiyru gulunezny laab, raipny laab:

44 —Bcuadiag ni iniia liú. Quit tu gaiptiu xa xquel guc biacu. Lo bxozzi quegüeliuu liú, ne güené ni riáld chanú lo Dios zec ni gunii Moisés, par gacbee irate bniety dec abiacu.

45 Per bniety chi zéb, guzulo rtíichbi diidx, gudixteeb lo tutixpac dec abiacbi. Parzi aquitru güeleeti cuntispac níu Jesús láani de guidx ax cuandzány de nez lo guix. Per iraneste zá de bniety ni güeguiiaa laany.

2

(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)

1 Chi gudeed tuby tiop dxi, Jesús gubíi bieequiny láani guidx Capernaum. Per chi gubee de bniety dec azuguaany ruy stuby, 2 gueeldguilliú bdxasaa ziendeb yuu rut zuguaany, axt nicli ruu puert quitru relee ibiideb ax bseedny laadeb xtiidx Dios. 3 Ne ruy bdziny tap bniety, nuaadeb tuby bniety nguii ni aguty tiixni. 4 Per quit nialeeti nidzindeb rut zuguaa Jesús pur tant zieny bniety nuu laniuuqui, ax bxdaldeb quia yuuqui par bldiatdeb bniety racxúqui lo daa xtenbi axtqui rut zuguaa Jesús. 5 Chi guná Jesús dec reldilaazpacdeb laany, chiy raipny bniety racxúqui: —Llingaana, abaanía perdón de xtuldu. 6 Per ruy zub tuby tiop de maistri ni nán ley ax baandeb xgab, nadeb: 7 “¿Xínii rnii bínqui zee? Ne Diosing rsaclob, laatislany relee runny perdón de duld.” 8 Per Jesús gubeegacny xi xgab cayundeb ax raipny laadeb: —¿Xínii runti xgab ziy? 9 ¿Cún ni nagánru gac? ¿Ta gapiab: “Abaanía perdón de xtuldu”, o gapiab: “Quegüeste, cuáa daa xtenu, bia lizu”? 10 Per anre iliuua laat dec nare Bniety ni bxiald Dios napa guelrnabee lo guichliuré par gúna perdón de duld. Chiyru ax raipy Jesús bniety racxúqui:

11 —Quegüeste, cuáa daa xtenu, quebia lizu.

12 Hóracqui biac bnietyqui. Ax güesteb cuáb daa xtenbi bdiiab laniuuqui nez lo iratedeb. Parzi iratedeb rdxalodeb ne guniizadeb de diidx zaac par Dios, laadeb guniideb: —Gady chúuti dxi inián saa milagric.

(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)

13 Chiyru gubíi güe Jesús ruxchu nis xte Galilea. Ne zieny bniety güebinu laany ax bseedny laadeb.

14 Chi zeteedny, gunány Leví llingaan Alfeo zubbi rut runbi cobri xte de impuest. Chiy raipny laab: —Guzanald nare. Ax güesú Leví zenaldacbi Jesús.

15 Chiguld deni caquiiny Jesús liz Leví cun iraru de ni run cobri xte impuest, ne cun de biny ni quit nabány zec ni rnabee ley ni zenuu de bniety Israel, iratedeb zubnédeb Jesús lo milly cun de xpínny. Zieny bniety guzanald laany. 16 Per chi guná de maistri ni nán ley cun de fariseu dec caquinné Jesús de cobrador ne de ni quit nabány zec ni rnabee ley, ax raipdeb de xpínny: —¿Xínii caquinné xmaistrít de cobrador ne de binduld?

17 Chi bindiag Jesús xi caniideb ax cuaibny: —De bniety ni nazaac ne ni nadaan quit xi lieedxti racdeb doctor, sino que de bniety ni racxú laadebñy raclieedxdeb doctor. Nare quit zedldullneztia de ni ná güen sino que nare zelda par de binduld te par yialaazdeb pur de xtulddeb.

(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)

18 Tuby güelt chi cacuan de xpíny Juany Bautist cun de fariseu, ax guu de ni güenabdiidx Jesús, raipdebny: —¿Xínii quit rcuan de xpínbiu zec ni rcuan de xpíny Juany Bautist cun de fariseu?

19 Chiy cuaby Jesús lodeb: —¿Tatix quit rquiiny de bioos rut rac tuby saa chi zuguané bíny laadeb? Ne lalzi zuguané bíny laadeb, laadeb squinpacdeb. 20 Per teru idziny dxi ni ibicá bíny lodeb, ne chi idziny dxiqui, laadeb scuuandeb.

21 Ruteete quit tu rcuaati rmiand tuby ladiiuxy cun tuby ldaa lady cuby pur ni rliuun lady cubyqui, ax mazru rguillaangui ladiiuxqui. 22 Nicza quit rdaati vin cuby láani de guidiuxy te pur sguillaa vin cubyqui de guidiuxqui, ax rac perdid zeclí vin ne zeclíza guidyqui. Pur ningui, ná par taa vin cuby láani de guidy cuby.

(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)

23 Tuby dxi ni rzilaaz de bniety, Jesús gudeedny nez lo niaa rut nuu trigu. Chiy de xpínny guzulo raxdeb de do xte trigu chi cadeeddeb nezqui. 24 Parzi raipy de fariseu Jesús: —Bguiaabiu caniábiu, ¿xínii run de xpínbiu ni quit riáld gúndeb dxi ni rzilaaz bniety?

25 Per Jesús raipny laadeb: —¿Ta gady guuldti lo xquiits Dios ni baany David chi bldiaanbi cun de xcumpnierbi? 26 Tiamp chi guc Abiatar boxzroo, David biub laniudoo xte Dios ax bquinnéb de xcumpnierbi de guechtily ni abiacldée ne de boxzotisy ná par iquiinni.

27 Ziyza raipy Jesús laadeb: —Dios guluuny dxi ni rzilaaz bniety, per gati par teedti bniety guelzii dxiqui. 28 Ne nare Bniety ni bxiaald Dios napzaca guelrnabee par dxiqui.

3

(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)

1 Stuby güelt deni biu Jesús láani tuby yudoo, ax laniudooqui zuguaa tuby bniety nguii ni gubiz tuby lad naani. 2 Chiy de bniety ni nuu laniudooqui caldaatsdeb dún la siac Jesús bnietqui dxi ni rzilaazdeb par gúndeb contri laany. 3 Per Jesús raipny bniety ni gubiz naani: —Güesuldí chiy guzuguaa glayre.

4 Chiyru gunabdiidxny de bnietqui: —¿Xi ná par gún bniety dxi ni rzilaazni? ¿Ta tuby cos güen o tuby cos mal? ¿Ta gacné bniety guelnabány o idzicá bnietni? Per laadeb quit xi cuaibtideb. 5 Chiy bguiadxiich Jesús lo iratedeb ne quesentiand nalas bziienny te pur quit rgátideb saa bnietdeb. Chiyru raipny bniety ni ná naani ziy: —Bldí noo. Ax bldí bnietqui naani ne hóracqui biac naab. 6 Chiy deni bdiia de fariseu ax bdxadiidxdeb cun de xpiny Herodes par quinxúdeb Jesús.

7 Per Jesús zégacny cun de xpiny nez ruu nis xte Galilea. Ne zieny bniety guzanald laany, zecli de bniety Galilea, de bniety Judea, 8 de bniety Jerusalén, de bniety Idumea, de bniety ni rbez dets gueeu Jordán, de bniety Tiro, ne de bniety ni rbez nez Sidón. Quesentiand ziende güe rut zuguaany pur ni gucbeede de milagríroo ni cayunny. 9 Pur ningui, gunabee Jesús de xpiny chacáadeb tuby barcu par chúuny láanqui te par quit itaagu de bniety laany. 10 Te pur la zieny de bniety absiacny. Parzi irate de bniety racxú rbinuu laany par iguaaldebny. 11 Chiy de bniety ni nuu bindxab láanni chi rniádeb Jesús, rzullibdeb lony. Ax rbixtiadeb: —iLaabiu nábiu Lliin Dios!

12 Per laany gunabeeny irate de bindxabqui par quit iniidengui tú laany.

(Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)

13 Chiyru güe Jesús láani tuby dany ax guridxny de bniety ni rlilony. Laadeb güedeb, 14 ne de lo iratedeb laany bcuabeeny tsibtio de ni sanépac laany, ne par inabeeny laadeb chatiichdeb xtiidx Dios. 15 Ax bdeedny laadeb guelrnabee par isiacdeb de bniety racxú ne par cuéedeb bindxab láani de bniety. 16 De bnietré ná irate tsibtio de ni bcuabeeny: Simóny ni guelány Bed, 17 Jacob cun Juany de llingaan Zebedeo de ni guelány Boanerges zelo diidxqui de lliin guziuu. 18 Chiy néza Andrés, Liby, Bartol, Madeu, Mally, Jacob lliin Alfeo, Tadeo, Simóny ni bdxaa lo de cananista, 19 ne cun Judas Iscariote ni baany entriagu laany.

(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23; 12:10) Chi gulull bcuabeeny laadeb chiyru bieequinény laadeb yuu rut guzuguanédebny. 20 Ne ruy gubíi bdxasaa zieny de bniety, axt nicli quit nialeeti ni quinnény de xpiny. 21 Chi gucbee de xfamily Jesús ziy, ax beeddeb par chanédeb laany te pur rnii de bniety dec laany aruuch xquelrienny.

22 Ne ziyza de maistri ni nán ley de ni zá Jerusalén nézadeb rniideb: —Bnietqui rbéeb de bindxab láani de bniety pur lagac guelrnabee xte Beelzebú ni rnabee lo de bindxab.

23 Chiyru guridx Jesús laadeb, raipny laadeb: —¿Xólesa cuée Satanás lagac saa bindxabbi? 24 Zecqui belati tuby naciony gac gobierni tiop cuaa, ax sdildpacdeb ne quit xo güelaazti guelrnabee xtendeb. 25 Ziyza belati tuby family tilddeb cun lagac saadeb, ax ziub ldsaadeb ziy. 26 Anre ziytiziaczaquiy belati Satanás gúniy contri lagac saa bindxabiy, ruytsdxa agulullza guelrnabee xteningui.

27 'Ne ruteete quit tu chaleeti yiu liz tuby ni quesentiand daan par cúaandeb xixtenbi belati quit ildiibxgadeb laab. Ziytisy par chalee cúaandeb xixtenbi.

28 'Ne nare rguixtiia lot dec nuu perdón par irate duld ni run bniety, ne nuuza perdón par irate diidx

mal ni rnii bniety pur tutix. 29 Per elqui ni rnii diidx mal contri Spíritu Sant, quit chúuti dxi gapbi perdón sino que abnitbi lo Dios.

30 Jesús guniiny ziy pur ni caniideb dec rbeznény bindxab.

(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)

31 Horqui bdziny xnan Jesús cun de betsny yuu rut zuguaany, per quit nialeeti níiudeb ax bxiaalddeb ni chatidx laany. 32 Chiy de bniety ni zuguanény gudixteedeb lony, raipdebny: —A xnanbiu cun de betsbiu zuguaa detsqui caguílydeb laabiu.

33 Per laany cuaibny: —¿Tú rac xnana ne de betsa?

34 Chiyru bguiaany lo irate de ni zub ruy ax guniiny: —A xnana ne de betsa ré, 35 te pur tutix bniety ni run zec ni rcaaz Dios, laadebiy rac betsa, bzaana ne xnana.

4

(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

1 Jesús gubíi caseedny de bniety ruu nis xte Galilea. Ne cun bniety guilliú bdxasaa rut zuguaany ax bieepny láani tuby barcu ni nuu lo nisqui, chiy guriny láanqui lalzi ni zuguaa irate de bniety ruu nisqui. 2 Chiyru zienzi ni bseedny laadeb, per cun púrzi cuend, ax de lo ni caseedny laadeb, raipny laadeb:

3 —Gulcuadiag ni iniia laat. Guu tuby bniety nguii güecuaab biny lo lliab. 4 Chiy chi guzulo cacuaab binqui, duudxni biab lo nez ax beed de maniin gudodemni. 5 Stuu dxni biab láani de guía rut quit cuenzi nuu yiu, parzi gueeld bldienni pur ni quitti zieny yiu. 6 Per chi bdialdaa lo gubidx, bzaaicqui gubidxni, ne cun quitti zieny labaani ax digaizy gubizni. 7 Chiy stuudxni biab láani yaguích. Ax chi güeroo de yaguíchqui quit güerozaacti de ni biab láanqui, parzi quit guctini. 8 Per de ni biab lo yiu zaac, güerooni ne quesentiand gucni. Nuuni cua treint biny loni, nuuzacni sesent ne nuuzacni axt tuby gayuaa biny cua loni.

9 Ziyza raipy Jesús laadeb: —Tutix ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag.

(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)

10 Chiyru deni bianné Jesús stuudx de bniety cun irate tsibtioip xpinny, laadeb gunabdiidxdeb laany xi zelo cuend ni guniiny. 11 Chiy cuaibny lodeb: —Laat absaan Dios gacbeet xa ná guelrnabee xtenny ni gady gacbeet. Per par de bniety ni quit reldilaaz guelrnabee xte Dios, cun púrzi de cuend ná par iseedadeb. 12 Te pur masqui rguiaadeb ne rindiagdeb, per quit xi gacbeetideb ax quit yaicquitideb cun Dios par gúnny perdón de xtullddeb.

(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)

13 Ne guniiza Jesús: —¿Ta quit racbeet xi zelo ni rniia? ¿Xoxza gacbeet irateru de diidx ni iniia laat?

14 Rguixtiia lot dec bniety ni bcuaa binqui, laab náb zec tuby bniety ni rtiich xtiidx Dios. 15 Ne nuu ni rindiag xtiidx Dios as zéed bindxab par quit gúndeb cuendni. Laadeb nádeb zec biny ni biab lo nez. 16 Nuuzadeb nádeb zec biny ni biab láani de guía. Rindiagdeb xtiidx Dios ne rzaclaazdeb rindiagdebni. 17 Per cun nádeb zec tuby cuaan ni quit nuuti zieny labaani, parzi chi rdeeddeb guelzii o chi tu gúnza burli laadeb pur xtiidx Dios ax rsaandeb ni reldilaazdebni. 18 Chiy stuudxdeb ná zec de biny ni biab láani yaguích. Rindiagdeb xtiidx Dios, 19 per mazru rundeb xgab pur de cos ni nuu lo guichliuré. Parzi racdeb engany pur guelrzebylaaz de guelnazaac, guelrcaaz gap iralote. Ne deni anuu de xgabqui láani quiadeb rsaanacdeb ni rcuadiagdeb xtiidx Dios ax xíteete parti bindiagdebni. 20 Per nuudeb rindiagdeb xtiidx Dios ax rundeb cuendni. Laadeb nádeb zec de biny ni riab lo yiu zaac. Nuudeb chi rueedeb xtiidx Dios ax rundeb gan zieny bniety, zecqui de biny ni guc treint biny o zec ni gucza sesent o tuby gayuaaza biny.

(Lc. 8:16-18)

21 Ne ziyza raipny laadeb: —Dunni nánni dec quit xo izieenti tuby linterni belati idaagu quiangui cun tuby caj, o belza suingui niguét tuby luun sino que ná par suubiy yaa par izieennyi iduibte. 22

Ziytiziaczaquiy xíteete ni nuuti xgaats quit yáanti sin quit yáany, ne xíteeteza ni náti xgaats quit yáanti sin quit gacbee irate bniety. 23 De ni rcaaz icuadiag xtiidxa, gulcuadiag.

24 Ziyza raipy Jesús laadeb: —Gulgaany xgab pur de diidx ni rindiagti. Te pur belati laat runti cuend xtiidx Dios, ziyza mazru gún Dios cuend laat. 25 Te pur elqui ni racbee xtiidx Dios teru mazru gacbeeb. Per elqui ni gulliaa racbee xtiidx Dios ne quit runbi cuendni, axt ni agucbeeb snitbi.

26 Ziyza raipy Jesús laadeb: —Guelrnabee xte Dios ná zec ni rdeed tuby bniety chi recuaab biny lo niaa. 27 Te pur masqui raaisbi o masquiiza nagabanybi, masqui rdxí o masquiiza guxin, binqui rldienni ne rerooni sin quit gántib xa xquel rac. 28 Te pur lagac yiu rtiio laani ax nidoote rldienni náni cuaneen, chiyru rbéeni do, chiyru de biny. 29 Ne chi agucni chiy rruuni pur ni a ná tiamp ni idopni.

(Mt. 13:31-32; Lc. 13:18-19)

30 Ziyza gunii Jesús: —¿Xádxaza xquel iniia laat ná guelrnabee xte Dios, o xiza güeniaa laat par gacbezaacti xa ná guelrnabee xtenny? 31 Rguixtiia lot dec guelrnabee xte Dios ná zec tuby biny xte cuaan ni lá mostaza. Binqui chi rbeni lo niaa, laani náni mazru bichiin lo irate de biny ni nuu lo guichliu. 32 Per chi aguri binqui ax azerooacni ne laani racni mazru guroo lo irate de cuaan, axt de maniin relee runchuu xpitiaazni lo de lliizni ax rzilaazdem blda xtenni.

(Mt. 13:34-35)

33 Ziy xquel bliuu Jesús xtiidx Dios. Rniiny zienzi de cuend zec de ni aguniiny, axt rut güelee gucbeedeb. 34 Laany quit xi rliuutiny sin quit iniiny tuby cuend. Per chi azuguanény de xpinny, rguixteeny lodeb xi zelo irate ni ruenény de bniety.

(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)

35 Dxi gacqui chi biu guxin, Jesús raipny de xpinny: —Gultoo ideedni dets nisqui.

36 Chiyru de xpinny bsáandeb de bnietqui ruxchu nisqui, ax zenedeb Jesús láani barcuqui cun stuby stiop de barcu. 37 Chiy bdiia tuby bidux lo nisqui parzi axt láani barcuqui guzulo riiu nis. 38 Per Jesús nayaaishny nez llaa barcuqui nacunquiany tuby almad. Chiy güecuaanydeb laany, raipdebny: —iMaistri! ¿Xíni quit runbiu cuend? A dunni acayaaizni láani nis.

39 Chiyru güeste Jesús ax bcuezny biduxqui ne raipny nisrooqui: —iGuridxí! Ax biacdxigac bi ne nisqui. 40 Chiguld raipny de xpinny: —¿Xíni cuenzi rdxibti? ¿Ta gadyrul chaldilaazti nare?

41 Per laadeb quesentiand rdxibdeb ax rnbaidixsaadeb: —¿Túdxaza bnietqui ningui axt bi ne nisdux rcuadiag xtiidxny?

5

(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)

1 Chi bdzindeb stuby lad nisqui, lo liu xte de biny Gadara, 2 zectisy ni bdiia Jesús láani barcu, as güechalo tuby nguii ni nuu tuby bindxab láani lazdooni laany. Nguiiqui láani campiony bdiiab. 3 Te pur cuntisy glay de baa nuub ne quit tu releeti ildiiby laab nicli cun caden. 4 Zienzi güelt abdiiby de bniety de naab ne de niib cun de caden, per rtiugacbi de cadenqui. Quit tu releeti su lob. 5 Cuntispac candzab rdxí ne guxin nez lo guiix ne glay de baa, rbixtiab ne rguilguidxbi laab cun guia. 6 Per chi gunáb Jesús desdi zit, chiy blluuinbi güechalobny, ax guzullibbi lony. 7 Ne quesentiand diip gurixtiab: —¿Xíni rütétiyu cun nare, Jesús Lliin Dios ni rbez llayabaa? Rguiin rnaaba lobiu quit isacsitibiu nare. 8 Laab guniib ziy te pur Jesús acaniiny: —iBindxab, bdiia láani lazdoon bnietqui!

9 Chiyru gunabdiidx Jesús laab: —¿Tú lóo? Laab cuaibbi: —Nare lá Legión te pur zieny nan.
 10 Ax gunaabbi lony par quit cuéeny de bindxabqui nezqui. 11 Ne cun lo tuby dany nezqui nuu zieny de cuch cayodem 12 parzi banlas de bindxabqui lo Jesús, raipdey laany: —Bxiaaldbiu dunni rut zuguaa de cuchre par idxúun láandem.
 13 Chiyru bsaan Jesús par bdiia de bindxabqui láani bnietqui ax biiudengui láani de cuchqui. De cuchqui zecti tiop mily nádem. Chiy guzulo rlluindem ax güeyabdem ruu tuby barranc axtqui lo nis rut guaapy nis quíadem ax gutydem.
 14 Chiy de bniety ni cacualo de cuchqui, blluindeb güetixteedeb lo binguidx ne iduibte de nezqui. Parzi zieny bniety güegüiaa ni guc. 15 Chi bdzindeb rut zuguaa Jesús, gunádeb dec anazaac nguii ni guu de bindxabqui láanni anacubi de xabbi, ax bdxibdeb. 16 Chiy de bniety ni guná xa guc cun nguii ni guu de bindxabqui láanni ne cun de cuch, laadeb ruenédeb iraru de bnietqui diidx xa guc. 17 Parzi guzulo runlasdeb lo Jesús par idiiany ladxdeb.
 18 Deni zeyiiu Jesús láani barcu, bniety nguii ni guu de bindxabqui láanni runlasbi lony par chanény laab. 19 Per Jesús quit guzigueldtiny sino que raipny laab: —Quebia lizu. Güena de xfamiliiu. Chiy gudixtee lodeb irate ni baany Dios cun liú, ne xa xquel blaslaazny liú.
 20 Chiyru zégac bnietqui, guzulo rguixteeb lo de ni rbez nez Decápolis irate de ni baany Jesús cun laab, ax rdxalo iratedeb.

(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)

21 Deni bieccqui Jesús láani barcuqui par stuby lad dets nisqui, zieny bniety bdxasaa ruy, parzi ruxchu nistisqui biianny. 22 Chiy bdziny tuby bniety ni rnabee láani tuby yudoo xte de bniety Israel, laab láb Jairo. Chi gunáb Jesús guzullibbi lony 23 ne quesentiand banlasbi lony, raipbi laany: —A llinxaapa acayaty. Dazubnaabiu quiaby par yacby ax ibányby.
 24 Chiyru zéne Jesús laab, ne zieny de bniety guzanald laany axtpacza rtaagudebny. 25 Chiy lo de bnietqui, nuuch tuby bniety gunaa ni racxú, aguc tsibtiop iz quit rbezti racbi guelguzan. 26 Quesentiand guelzii agudeedbi, lo zienzi doctor agüeb ax abra de xixtenbi rtóob. Per quit xi baanti de rmidyqui sino que lalza mazru guzulluub. 27 Ningui, chi bindiagbi pur Jesús, chiy güebiib nez detsny glay de bnietqui ax bguaaldbi xabny. 28 Te pur laab baanbi xgab cun iguaaldbi xabny abiacacbi. 29 Ne hóracqui gulez guelguzanqui ax bzienbi dec abiacbi. 30 Chiy Jesús gucbeegacny dec nuu ni absiacny cun guelrnabee xtenny, ax bziecquilony lo de bnietqui. Chiy gunabdiidxny laadeb: —¿Túngui bguaald xaba?
 31 Ax gunii de xpínny: —Laabiu rguiaabiu dec zieny bniety rtaagu laabiu. Chiy rnabdiidxzacbiu: “¿Túngui bguaald xabbiu?”
 32 Per Jesús iranetzte bguiaany par iniány ni bguaald xabny. 33 Parzi racdxaach gunaaqui rdxibbi pur ni nánbi xa guc. Chiyru gubiib lo Jesús ax guzullibbi ne bziruub irate. 34 Chiyru raipy Jesús laab: —Llinxaapa, pur ni güeldilaazu nare ningui abiacu. Quegüe. Quitru rdxibiu, abiacu xte guelguidx ni gucu.
 35 Zeczi canii Jesús ziy, chi bdziny de bniety ni nuu liz Jairo, chiy raipdeb Jairo: —A llinxaapbiu aguty, quitru runbiu storbi Maistri.
 36 Per Jesús chi bindiagny ni caniideb, chiy raipny Jairo: —Quit idxibtibiu. Cuntisy güeldilaazbiu nare.
 37 Per quit bsaantiny nianény irate de bnietqui sino que Bedzi, cun Jacob ne Juany bets Jacob. 38 Chi bdzindeb liz Jairoqui, guná Jesús scand ni cayac ruy pur de ni rbixtia ne de ni ruun. 39 Chiyru biiuny liz Jairo ax guniiny: —¿Xíni cuenzi runti scand ne ruunti? Dxapeenqui quitlli gutyitby, raaisibiy.
 40 Parzi rlliznédeb laany. Chiyru gunabeeny bdiia irate de binqui. Ax güenény xtadby, xnanby cun de xpínny rut nágaaby. 41 Chiy gunaazny naaby raipny laaby: —Talita, cumi —zelo diidxqui: Dxapeen, liú caniaa quegüeste.
 42 Hóracqui güeste dxapeenqui guzulo rzaby. Laaby nuuby tsibtiop iz. Ax irate de bnietqui quesentiand

bdxalodeb. 43 Per Jesús gunabeeny dec quit tu chagüenétideb diidx pur ni gucqui, ne gunabeezacny ideeddeb xi iquiiny dxapeenqui.

6

(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)

1 Chiyru bdiia Jesús nezqui par bieequiny ladxny cun de xpinny. 2 Chi bdziny dxi ni rzilaaz bniety, ax guzulo caseedny de bniety láani yudoo. Ne irate de ni cacuadiagqui rdxalodeb ne rniideb: —¿Calí bseed bniety qui irate de cosqui? Ne, ¿tú bguaad laab guelnán ni napbi ne de milagri ni runbi? 3 ¿Ta gati laabiy carpinter, llingaan María chiy de betsbíy Jacob, Gusé, Judas ne Simóny? Ne, ¿ta gati lo guidxré rbez de bzaanbi? Parzi quit niuntideb cuend Jesús. 4 Per laany raipny laadeb: —Iranetzte ráp bniety didxdoo tuby profet. Per ladxbi quit tu rápti didxdoo laab, nicli lizbi ne nicliza de xfamilbi quit ráp didxdoo laab.

5 Chiy quit güleeti niun Jesús ziény de milagri ladxny. Bzubnaatisny quia tuby tiop bniety racxú ax bsiacny laadeb. 6 Per bdxalony pur ni quit reldilaazti de bniety ladxny laany. Chiyru zégacny de guidx ni ná gax nezqui par bseedny de bniety.

(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)

7 Ax guridxny irate tsibtioy de xpinny, guzulo bxiaaldny tiopga pur tiopgadeb. Ne bdeedny laadeb guelrnabee par cuéedeb de bindxab láani bniety. 8 Chiy gunabeeny laadeb quit xi chanétideb par nez, nicli tuby bols nicli guechtily nicliza mily. Tubzy bastón ná par chanédeb 9 ne xcurachdeb cun tuby cuaazy xabdeb ni nacudeb. 10 Chiy raipny laadeb: —Yuu rut idzinti, tubzy ruy yáanti axtqui chi idziny dxi idiiaat guidxqui. 11 Ne belati nuu guidx rut quit tu rcaaz laa nicliza quit rcaazdeb icuadiagdeb ni iniit, guldiia ruy. Guldziby guxuld niit zec tuby seny dec quit bcuadiagtideb diidx, te pur nare rguixtiia lot dec dxi ni ideed bniety cuend Dios, mazrul castiguroo yálddeb que de bniety Sodoma ne Gomorra. 12 Chiyru bdiideb rguixteedeb lo de bniety dec ná par yialaazdeb pur de xtulddeb. 13 Ne guléezadeb ziény bindxab láani de bniety, ne ziyza ziény de bniety racxú gudaaiddeb sity tixni ax bsiacdeb laadeb.

(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)

14 Chi bindiag rey Herodes pur Jesús pur ni iranetzte abriich diidx pur laany, chiy gunii Herodes: —Juany Bautistdxay agubány stuby ninguila napbi guelrnabee runbi de milagri.

15 Per stuudxdeb rni: —Profet Elíasy. Chiy stuudxdeb ax rniiza: —Tuby profet saa de profet gualquiy.

16 Chi bindiag Herodes ziy, chiy guniib: —Juany ni gunabiia gurú quiani, laabiy agubí gubány stuby.

17 Herodes guniib ziy, te pur lagac laab gunabeeb bgáa Juany Bautist ax guluub laab láani lizguiib pur causi Herodías. Herodíasqui rac chial Liby bets rey Herodes. Per Herodes bichnaab Herodías chial betsbiqui. 18 Ne cun raipy Juany Herodes: —Quit náti güen guchnoo lagac chial betsu.

19 Parzi bdxichné Herodías Juany rcaazbi niguinxúb laab. Per quit releeti 20 te pur Herodes nánbi dec Juany nabánybi nania ne runbi zec ni riáld, ax rdxiby Herodes Juany. Ningui, quit bsaantib xi niunné Herodías Juany. Ne masqui quit gucbezaacti Herodes de ni rni Juany, per la bdxulaazbi de ni guniib.

21 Per chi bdziny dxi guu nez gún Herodías zec ni rcaazbi, chiy guc lá rey Herodes. Ax baanbi tuby laní par bdeedbi tuby comid de jefy cun de comandant cun iraru de binroo xte Galilea. 22 Chiy biiu llindxaap Herodías rut cayac laníqui ax byaab. Parzi rey Herodes cun irate de xpioosbi quesentiand bdxulaazdeb zec ni byaa dxaapqui. Chiy raipy reyqui laab: —Gunaab ni rcaaztiziú, nare iniidxani líú.

23 Ax baany rey Herodes jurar ideedbi ni inaabtisbi, masqui iruldti zecti ni rnabeeb. 24 Chiy dxaapqui bdiiaab detsqui gunabdiidxbi xnanbi: —¿Xi inaaba? Ax gunii xnanbi Herodías: —Gunaab quia Juany Bautist.

25 As biiu dxaapqui stuby axt rut zub rey ax guniib: —Rcaaza dec angare iniidxbiu nare quia Juany Bautist lo tuby plad.

26 Parzi quesentiand nalas guzac rey Herodes. Per cun abaanbi jurar nez lo irate de bioos ni rbeznéb ax quit xo niuntib negar ni gunaab dxaapqui. 27 Ax gunabee Herodes tuby suldad par chacáab quia Juany Bautist. 28 Chiyru güe suldadqui láani lizguiib, btiub quia Juany Bautist güenébni lo tuby plad bdeedbini dxaapqui. Chiy dxaapqui ax bdeedbini xnanbi Herodías.

29 Chi gucbee de xpiny Juany Bautist dec agutybi ax güelliideb laab par güecuaatsdeb laab.

(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

30 Deni bieequi de xpiny Jesús gudixteedeb lony irate de ni abaandeb ne ni bliuudeb. 31 Chiy raipy Jesús laadeb: —Gulaa, guloo nez rut quit tu nuuti te izilaazni duudx. Guniiny ziy te pur la zieny de bniety zezeed, axt nicli par iquiindeb quit xoti. 32 Chiyru zé Jesús cun de xpínny láani tuby barcu par nez rut quit tu nuuti. 33 Per zieny de ni guná chi zédeb ax bambeedeb laadeb parzi irate de guidx ni ná nezqui bdialluuin bniety, chiy nidooleb bdzindeb rut zé Jesús cun de xpínny. 34 Deni bdiia Jesús láani barcuqui, gunány bniety guilliú ni ri ruy ax bgány laadeb pur ni zuguaadep zecpacza de llíly ni quity xpastorni. Chiyru guzulo bseedny laadeb, zienzi ni bseedny laadeb. 35 Chi guc gudxi, chiy gubii de xpínny raipdeb laany: —Agudxini ne quit tu rbeztí nezqui. 36 Gutsbiu de bnietyqui aguld chiadeb te par chiadeb de ranch, o de guidxza ni ná gax nezqui par chasiideb xirullzi iquiindeb.

37 Per Jesús raipy laadeb: —Laat guldeed ni iquiindeb. Chiy guniideb: —Per, ¿ta chosiin tiop gayuaa denari guechtily par ideedni ni iquiindeb?

38 Ax gunii Jesús: —¿Béld guechtily caat? Gulguiaa dún. Chi gucbeedeb ax raipdeb laany: —Gaay guechtily cun tiop beld.

39 Chiyru gunabee Jesús cue de bniety lat, lat lo guillagaa.

40 Chiy gurideb ziy, nuu lat guzub tuby gayuaadep nuuza lat guzub cincuentdeb. 41 Chiyru cuáa Jesús gaay guechtilqui cun iropte beldqui. Chiy bguiaany nez llayabaa bdeedny gracy Dios ax blullny de guechtilqui bdeedny de xpínny par quiizdebni lo irate de bnietyqui, ne gudiizzacny iropte de beldqui lo iratedeb. 42 Iratedeb bquiindeb axt bialdeb 43 ne bcharuldeb dzi tsibtiop dxumy de guechtily ldáy ne de beld ni biian. 44 Lo de bniety ni bquinqi guu zecti gaay mily bniety nguiú.

(Mt. 14:22-27; Jn. 6:15-21)

45 Chiyru gunabee Jesús de xpínny yiuudeb láani barcu te teedgadeb lo nis par idzindeb guidx Betsaida lalzi ni gaipny de bnietyqui dec azény. 46 Chi bialo gudixteeny lo de bnietyqui, zégacny láani dany zenaabny lo Dios. 47 Chiy deni biiu guxin, abarcuqui azé glay nisqui ne Jesús zeczi zuguaany tubyziny láani danyqui. 48 Chiguld gunány laadeb, abdxadeb casadeb barcuqui, pur ni rchalodeb bi. Ax acuayziy zebinuú Jesús laadeb rzany lo nisqui baanny zec ni nideed. 49 Chiy chi gunádeb laany rzany lo nisqui baandeb xgab dec tuby fantasmíy parzi gurixtiadeb, 50 iratedeb gunádeb laany ax bdxibdeb. Per as guninény laadeb, raipny laadeb: —iGulcáa valor! iNareniy, quit rdxibti!

51 Chiyru biiuny láani barcuqui ax gulezac biqui parzi quesentiand bdxalodeb 52 te pur nicli quit baandeb xgab pur milagri ni baanny chi gudiizny de guechtily, pur ni zeczi nacay xquelriendeb par ziy.

(Mt. 14:34-36)

53 Chiyru gudeedeb lo nisqui par bdzindeb nez Genesaret rut bldiibdeb barcu xtendeb ruxchu nis. 54 Ne horac ni bdiiaadep láani barcuqui, bambee de bniety Jesús 55 ax güetixteedeb iduibte nezqui. Parzi guzulo rené de bniety de bniety racxú lo daa, rut nánde b zuguaa Jesús. 56 Ne nez ruttisy zény, zecli de guidx o de ciuda o de ranchza rguixdeb de bniety racxú nez rut teedny. Ax rguiin rnaabdeb lony isaanny iguaalddeb masiuzá punt xabny, ne irate de ni bguaald xabny biacdeb.

(Mt. 15:1-20)

1 De fariseu cun de maistri ni nán ley de ni zá Jerusalén, güebiideb rut zuguaa Jesús. 2 Chiy chi gunádeb dec nuu de xpiny Jesús bquiindeb ne quit gudibynaatideb zec ni ná costumbri xte de maistriqui, ax guniyádeb laadeb. 3 Te pur de fariseu ne irateru de bniety Israel zanalddeb de costumbri xte de bniety gulal xtendeb dec quit iquiintideb anste quibynaadeb zienzi güelt. 4 Ziyza chi riecquideb redeb lo guee, quit rquiintideb anste chaady naadeb zecpac ni ná costumbri. Ne zienziru de costumbri ni zenuudeb, xa xquel quiibydeb de vas, de camplory, de trast guiib ne axt néru de luun xtendeb. 5 Pur ningui de fariseu cun de maistriqui gunabdiidxdeb Jesús: —¿Xíni quit zenuu de xpinbiu costumbri ni bsáan de to xpingul gulalni? ¿Xíni rquiindeb sin quit rguibynaatideb zecpac ni rquiiny gúndeb? 6 Chiy raipy Jesús laadeb: —Runzit dec nabányti xnezni. Didxldíqui ni gunii profet Isaías pur laat chi bcuaab:

De bniétré de diidxzi rtodeb nare, per nicli dudxiin quit rtotideb nare dibyquia dibyaaazdeb.

7 Xíteete zeloti ni rtodeb nare pur ni rseeddeb bniety púrzi ni rguichlaaz binguichliu.

8 Anre laat rsánti xtiidx Dios tuby lad par chanaltdi de costumbri xte binguichliu, zecli xa xquel quiibyti de camplory, de vas ne irateru saa de cosqui.

9 Ziyza raipy Jesús laadeb: —Par quit nitlo de xcostumbrit ax rsánti xtiidx Dios tuby lad. 10 Ne Moisés guniib: “Gúp didxdoo xtadu cun xnanu”, ne “Elqui ni cudé xtadni o xnnani, ná par gatybi.” 11 Per laat rniit dec zelee gaipy bniety xtadni o xnnani: “Quit chaleeti gacnía laaguibti, te pur irate ni napa ná Corbán” (Corbán zelo ni a ná par Dios). 12 Ax rniit dec ni inii ziy, aquit chaleeti gacnéb xtadbi o xnanbi. 13 Ziy xquel rbelaahti xtiidx Dios pur zanaldti de costumbri ni rseedti iraru de saat ne zienziru saa de cosqui runti.

14 Chiyru guridx Jesús de bniety ax guniiny: —Gulcuadiag ne gulgacbee ni iniia laat. 15 Gati ni rquiinti bniety ná ni run ná bniety binduld sino que pur ni rdiia ruu bniety o ni runza bniety, niy ná ni run ná bniety binduld. 16 Ni rcaaz chané cuend de diidxqui, gulcuadiagni.

17 Chi bsáan Jesús de bniety, deni biiuny laniu ax gunabdiidx de xpinny laany xi zelo ni guniiny. 18 Chiy raipny laadeb: —¿Ta néza laat quit racbeet ni caniaa? ¿Ta quit gánti dec gati ni rquiinti bniety ná ni run ná bniety binduld, 19 te pur ni rquiiny bniety quit riabtini láani lazdoob sino que láanbiy riabni chiyru rdiiani? Ziy xquel gudixtee Jesús dec quit náti bniety binduld pur causizi comid ni iquiinbi. 20 Ax raipny laadeb: —Pur causi ni rdiia ruu bniety o ni runza bniety ningui run, run bniety duld. 21 Te pur láani quia bniety zéed iralote de mal xgab, guél ibánydxab cun de saani, guelrbaan, guelguinxusaa, 22 guelráp stuby nguii o stuby gunaa, guelrzebylaaz xixte bniety, guelrun de mal, guelrun engany, guelráp de vicy, guelracnalaaz, guelruue dixú, guelnaroo, ne guelrun iraloizru de ni quit illiú. 23 Irate de cos malré zéed láani quia bniety ax ninguidey run, run bniety duld.

(Mt. 15:21-28)

24 Deni bza Jesús ruy ax zégacny nez Tiro ne Sidón, chiy biiuny tuby yuu te pur quit rcaaztiny tu niacbee zuguaany ruy. Per quit nialeeti nicuatslony. 25 Te pur gucbeegac xnan tuby dxapeen, ne dxapeenqui nuu tuby bindxab láanby. Ax güe xnanby rut zuguaa Jesús guzullibbi lony. 26 Ne gati bniety Israelti laab sino que bniety Sirofenicia laab. Chiy baanlasbi lo Jesús cuény bindxabqui láani llindxapeenbi. 27 Per Jesús raipny laab: —Bsaan iquiinllga de bniiny, te quit náti güen idzicá bniety guechtily lo lliinni par ideedbini de beecu.

28 Chiy ax cuaibbi: —Guldícbiu, Dad, per de beecu ropacdem de guechtily biu xte de bniiny chi riabni niguét milly.

29 Chiyru raipy Jesús laab: —Güenqui guniiu. Azelee yiuu, abdiia bindxabqui láani llindxaapu.

30 Chiy chi bdzinbi lizbi, allindxapeenbiqui náгаа, per abdiia bindxabqui láanby.

31 Jesús gubí bdiiany nez Tiro, ax gudeedny nez Sidón ne de guidx xte Decápolis ax bdzinny ruu nis

xte Galilea. 32 Ruy güené de bniety tuby bniety nguii ni ná cuaat ne quitza ruezaactib diidx, chiy gunaabdeb lony izubnaany quiab. 33 Chiyru güené Jesús bnietaqui tuby lad ax bzeeny xcuaanaany iropte láani diagbi ne bguaaldny ludxbi cun xínny. 34 Chiy bguaaany nez llayabaa bgalaazny ax guniiny: — iEfata! —zelo diidxqui: iBlal!

35 Hóracqui blal de diag bnietaqui ne gubány ludxbi, ax guíllyguilliu guzulo rueeb diidx. 36 Chiy raipy Jesús de bnietaqui dec quit tu chagüenétideb diidx pur ni gucqui. Per canilny ziy laadeb mazrul regüeedebiy. 37 Quesentiand rdxalodeb, rniideb: —Güen ná irate de ni runny, axt de cuaat runny rindiag ne de gúp relee ruee diidx.

8

(Mt. 15:32-39)

1 Guu tuby dxi, bdxasaa zieny bniety ne quit caatideb xi iquiindeb. Chiy guridx Jesús de xpínny ax raipny laadeb:

2 —Rgácaca de bnietaqui te pur aguc chon dxi zuguanédeb nare ne quit caatideb xi iquiindeb. 3 Anre belza ixiaaldadeb guíadeb lizdeb sin quit iquiintideb, ziaxcaydxadeb nez cun nuudeb zit zéeddeb.

4 Chiy gunii de xpínny: —Per, ¿calí idxial ni iquiindeb ne nezqui ruteete rbezti nezqui?

5 Jesús gunabdiidxny laadeb: —¿Béld guechtily caat? Ax guniideb: —Gadzni.

6 Chiy gunabee Jesús guri irate de bnietaqui lo yiu. Chiyru cuáany gadz guechtily, bdeedny gracy Dios. Ax blullny de guechtily bdeedny de xpínny par gudiizdebni lo de bnietaqui. 7 Ziyza caazadeb tuby tiop beld bichiin ax bdeedza Jesús gracy Dios, chiyru gunabeeny par gudiizdebni lo de bniety. 8 Iratedeb bquiindeb axt bialdeb, bcharuldeb dzi gadz dxumy de beld ne de guechtily Idáy ni biian. 9 De ni bquiinquí zecti tap mily bniety nádeb. Chiyru raipy Jesús laadeb azaa. 10 Ax biiny láani tuby barcu cun de xpínny par zédeb nez rut lá Dalmanuta.

(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)

11 Chiy ruy bdziny de fariseu, guzulo cachanédeb Jesús lo diidx, ne par gúndeb prueb laany ax gunaabdeb gúnny tuby milagri zec tuby seny dec pur Dios zéedny. 12 Jesús ax bgalaazny chiy guniiny: —¿Xínii rcaazti gúna tuby milagri? Nare rguixtiia lot dec quit xi milagriti iliuaa laa.

13 Chiyru bsáany laadeb, gubíi biiny láani barcu cun de xpínny par zédeb stuby lad dets nisqui.

(Mt. 16:5-12)

14 De xpíny Jesús bianlaazdeb nianédeb ni iquiindeb, tubyzi guechtily zéneb láani barcuqui. 15 Parzi chi raipny laadeb: —Gulcualo cun levadur xte de fariseu ne xte rey Herodes.

16 Chiy guzulo raipdeb de saadeb: —Laany guniiny dunni ziy pur ni quit caatin guechtily.

17 Jesús gucbeenxi caniideb as raipny laadeb: —¿Xínii nniit dec quit caat guechtily? ¿Ta axtan gady yalo gacbeet? ¿Ta xíteetepacza quit racbeetit? 18 Nuu bslot per lazua quit rianlotit ne nuuza diagti, per lazua quit rindiagtit. ¿Ta quit renelaazti 19 chi gudiizia gaay guechtily lo gaay mily bniety? Chiy, ¿sbéld dxumylli ni biianqui bteet? Laadeb cuaibdeb: —Tsibtiopni.

20 Chiy raipy Jesús laadeb: —Ne chi gudiizia gadz guechtily lo tap mily bniety, ¿béld dxumylli bchat de ni bteet? Laadeb cuaibdeb: —Gadz dxumni.

21 Chiyru raipny laadeb: —Anre, ¿ta zeczi ruut guelrsaa pur bianlaazti guechtily?

22 Chi bdzinné Jesús de xpínny guidx Betsaida, chiy tuby bniety nguii ni ná ciagu, güené de bniety laab rut zuguaa Jesús, raipdeb laany iguaaldny laab. 23 Chiyru gnaaz Jesús naa ciaguqui, güenény laab ruxchu guidxqui. Ax gudaabny xínny de ruu bslob ne bzubnaany de ruu bslob. Chiy gunabdiidxny laab la nuu xi rianlob. 24 Ciaguqui guzulo rianlob ax guniib: —Rianluaa caza de bniety, per lazua de yag rianluaadeb.

25 Chiyru bzubnaa Jesús de ruu bslob stuby. Raipny laab íguiab tubyzi lat ax guzulo rianlozaacbi,

nieeny, nieeny guzulo rianlob. 26 Chiyru gunabee Jesús laab guáb lizbi, raipny laab: —Quit yiiutiu láani guidx nicliza quit tu güénetiu diidx xa guc guzulo rianloo.

(Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

27 Jesús bdianény de xpinny nez Galilea ax güedeb de guidx ni ná nez Cesarea de Filipo. Chi zédeb nez, Jesús gunabdiidxny de xpinny: —¿Xi rni de bniety tú nare?

28 Ax cuaibdeb: —Nuudeb rniideb dec laabiu nábiu Juany Bautist. Nuuzadeb rniideb laabiu nábiu profet gulal ni bdialá Elías. Chiy stuudxdeb rni dec laabiu nábiu stuby de profet gulal.

29 Chiyru raipny laadeb: —Laat, ¿xi rniit, tú nare? Chiy cuaby Bed: —Laabiu nábiu Crist.

30 Per Jesús raipny laadeb dec quit tu chagaiptideb ziy.

(Mt. 16:21-28; Lc. 9:22-27)

31 Chiyru guzulo caguiختهeny lo de xpinny, raipny laadeb: —Nare Bniety ni bxiaald Dios, ná par teda guelzii quesentiand. Quit icaazti de gurtisy xte Israel nare nicli de bxoz ni rnabee lo de bxoz nicliza de maistrí ni nán ley, sino que sguinxúdeb naa. Per ni rion dxi, sbíi ibánia stuby.

32 Nieeny, nieeny gudixteeny irate lodeb. Ax güené Bed laany tuby lad, raipbi laany quitru rniiny ziy.

33 Per Jesús bguiaany lo de xpinny ax gudildnény Bed, raipny laab: —iQuegubicá nez luua, bindxab! Te pur gati pur Diosti zéed de xgab ni runuc sino que xgabzigac binguichliung runu.

34 Chiyru guridx Jesús de xpinny cun irate de bniety ni zuguaa ruy ax raipny laadeb: —Belati nuu ni rcaaz gac xpinnia, quit gúntib zec ni ná xgabbi, güelaazbi guelziitisy ni teedbi ne sanaldbi nare. 35 Te pur elqui ni mazru run pur guelnabány ni napbi lo guichliuré zuu chi initbini. Per elqui ni gaty pur nare ne pur xtiidx Dios, laab zapbi guelnabány nez lo Dios. 36 Xíteete zeloti gún bniety gan irate ni nuu lo guichliuré ne belati canitbi laab lo Dios. 37 Te pur quit xo siiti bniety guelnabány llayabaa. 38 Anre ni itiuloné nare ne de xtiidxa nez lo de binduld, nez lo de ni quit zenuu xnez Dios, ziyza nare Bniety ni bxiaald Dios stiulonézacab chi guelda stuby cun guelnabee xte Xtada ne cun de ángli xtenny.

9

1 Ziyza raipy Jesús laadeb: —Rguixtiia lot dec nuu de ni zuguaa ruc, quit gatytimeb sin quit iniádeb idziny guelnabee xte Dios.

(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)

2 Chiguld deni guc xoop dxi, chiy güené Jesús Bed, Jacob cun Juany quia tuby danyroo, ruy nez lodeb ax bchu zec ni nány. 3 De xabny quesentiand rcuabcháa ne nguitsza gucni, nicli quit tu rguibiyti lady ziy lo guichliuré. 4 Horqui ax gunádeb Elías cun Moisés cayuenédeb Jesús diidx. 5 Chiy raipy Bed Jesús: —Maistrí, ixípalza güenza né dunní zuguaan rurén! Te par idxanni chon ranchiin, tubyni par laabiu, stubyni par Moisés, chiy stubyni par Elías.

6 Per Bed nicli quit gánbi xiy caniib de tant ni rdxibdeb. 7 Chiy horqui biat tuby zá bcuaa blda quiadeb. Ne láani záqui bíeny rsee tuby ni gunii: —Bnietré rac Llingaana ni la rcaaza. Gulcuadiag xtiidxbi.

8 As bguiaadeb iranetzte, per aquitru tu zuguanéti Jesús. Tubyziny azuguaany ruy.

9 Chiy deni zedyiatdeb quia danyqui, ax raipy Jesús laadeb quit tu güénetideb diidx xte ni gunádeb axtisy chi agubíi gubány Bniety ni bxiaald Dios. 10 Parzi ax laaizdeb nánde bxi gunádeb ne rnabdidxsaadeb xi zelo ni ibíi ibánny stuby. 11 Chiy gunabdiidxdeb Jesús: —¿Xínii rni de maistrí ni nán ley dec nidoote Elías ná par gueed?

12 Ax raipny laadeb: —Didxldíqui nidoote Elías gueed ne laab cuexnezbi irate. Per, ¿xínii rni lo xquiits Dios dec Bniety ni bxiaald Dios ná par teedbi guelzii ne quit tu icaazti laab? 13 Rguixtiia lot dec Elías abeedbi ax bannédeb laab zectisy ni bcaazdeb, zec ni rni lo xquiits Dios ná par teedbi.

(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-43)

14 Deni bieccuideb rut zuguaa iraru de xpínny ax gunádeb dec zienguilliú de bniety zuguaa ruy. Chiy tuby tiop de maistri ni nán ley cachaadeb lo diidx cun de xpíny Jesús. 15 Chi gunádeb zéed Jesús, iratedeb rdxalo ne rlluinzadeb güechalodebny. 16 Chiy gunabdiidx Jesús laadeb: —¿Xiy ruenétdeb? 17 Ax cuaby tuby de bniety ni zuguaa ruy: —Maistri, rurén zednía llingaana pur nuu tuby bindxab láanby ax absáaniy laaby gúp. 18 Ne ruttispac zuguaaby rzáaldiy laaby chi rungui láanby. Chiy rdiia btsíny nez ruuby ne rolaiby chiy digaizy rllungby. Azagudiinia lo de xpínbiu par nibéedeb bindxabqui láanby, per quit güeleeti.

19 Chiyru cuaby Jesús: —iXípalza laat niy quit reldilaazti! ¿Xátidxaza rquiiny suguanía laat? ne, ¿xátidxa güelaaznía laat? Gultané bniinqui rurén.

20 Chiyru bdziideb bniinqui lo Jesús. Per chi guná bindxabqui laany, hóracqui bannéy bniinqui zec ni rac guelguidx ratiia. Bzáaldiy laaby lo guichliu, rtuubitiby ne rdiia btsíny ruuby. 21 Chiy gunabdiidx Jesús xtadby: —¿Gúcti guzulo rachy zeec? Ax cuaby xtadby: —Desde bichiinby. 22 Ne zienzi güelt abzáalding laaby lo bal ne lo nis par gatyby. Ningui, bel chalee gacnébiu dunní, gucnérubiu dunní, bgábiu dunní.

23 Chiy raipy Jesús laab: —¿Xínii rniiu dec bel chalee? Irate zelee par ni reldilaaz nare.

24 Chiyru gurixtia xtdad bniinqui: —iReldilaazla laabiu, gucnébiu nare chaldilaazrupaca laabiu!

25 Chi guná Jesús dec zieny de bniety acadxasaa ax gudildnény bindxab ni nuu láani bniinqui, raipny: —Bindxab gúp ne cuaat, nareníy canabiia liú idiuu láani bniinqui. Ne quitru yaicquitiu láanby stuby.

26 Chiy gurixtia bindxabqui ne bannéngui laaby zec ni rac guelguidx ratiia. Ax bdiiangui láanby, bsáaniy laaby zec tuby binguty parzi rnií de bniety dec acpac gutyby. 27 Per Jesús gunaazny naaby par güesteby ax guzuldíby.

28 Chiyru biiu Jesús laniuu cunzi de xpínny, ax gunabdiidxdeb laany: —¿Xínii quit güeleeti nibéen bindxabqui láani bniinqui?

29 Chiy raipy Jesús laadeb: —Par idiia saa de bindxabré ná par icuuantí ne inaabtí lo Dios.

(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)

30 Chi bzadeb nezqui gudeeddeb nez Galilea. Per Jesús quit rcaaztiny gacbee de bniety cadeedny nezqui 31 pur ni caguixteeny lo de xpínny, cayaipny laadeb: —Nare Bniety ni bxiaald Dios, zaca entriagu laznaa de biny ax sguinxúdeb naa. Per ni rion dxi ni agudindeb nare, sbíi ibánia stuby. 32 De xpínny quit racbeetideb xi zelo ni rniinyqui ne rdxibzadeb ninabdiidxdeb laany.

(Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)

33 Chi bdzindeb Capernaum, deni bdzindeb yuu rut suguaadeb, chiy gunabdiidx Jesús laadeb: —¿Xiy rueet nez deni zioopní?

34 Per laadeb quit xi guniitideb, te pur chi zéeddeb nez caniideb tu mazru sac lodeb. 35 Chiyru guri Jesús ax guridxny irate tsibtiopeb, raipny laadeb: —Belati nuu ni rcaaz gac ní mazru sac lot, ná par gúnbi laab zec tuby ni quit xi sacti ne gúnzacbi sirvi lo iratectí.

36 As cuány tuby bniniin bzuubny glaydeb, chiy gudeezny laaby ax raipny laadeb:

37 —Tutix ni gacné tuby bniniin pur nare, laab cayacnéb nare, ne gati naaistia cayacnéb sino que néza ni bxiaald nare.

(Mt. 10:42; Lc. 9:49-50)

38 Chiy raipy Juany Jesús: —Maistri, gunán tuby bniety ni rbée bindxab láani lazdo de bniety pur guelrnabee xtenbiu. Per dunní rdxaipnib quitru gúntib ziy te pur quit candzanétib dunní.

39 Jesús ax cuaibny: —Quit rcuat, te pur tuby ni run milagri pur guelrnabee xtena quit xo iniitib mal

diidx pur nare. 40 Ni quit run contri dunní esqui nuucbí xladni. 41 Tutix ni iniidx laat masqui tuby vassi nis pur nát xpíny Crist, rguixtiia lot dec ziyza zuu xi ideed Dios laab.

(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)

42 "Tutix ni cugueeu tuby de ni teste güeldilaaz nare par gúnbi duld, par laab güenru su ildiibdeb tuby guía xte mulin guinybí chazáalddeb laab lo nisdo. 43 Belati lagac noo run runu duld, güenru btiuni te pur güenru chuu llayabaa cun tuby ladzini que no chuu cun iropladni infierní rut quit xo yiuuti bal, 44 rut quit ratyti bzug ne quitpac riuuti bal. 45 Ne belati lagac niu run runu duld, güenru btiuni te pur güenru chuu llayabaa cun tuby ladzini que no chuu cun iropladni infierní rut quit xo yiuuti bal, 46 rut quit ratyti bzug ne quitpac riuuti bal. 47 Ziyza belati lagac bsloo run runu duld, güenru guléeny te pur mazru güen chuu llayabaa cun tuby ladzini que no chuu cun iropladni infierní rut quit xo yiuuti bal, 48 rut quit ratyti bzug ne quitpac riuuti bal.

49 "Zec ni ruu zed quia ni rquiiny bniety, ziyza de ni reldilaaz nare sdeeddeb guelzii. 50 Zed güenqui náni. Per belati ibicá ni nallini, ¿xólesa gúnti illiúni stuby? Gulgaany zec ni riáld par quit teedti zec zed ni quit illiú ne gulbány naldiulaaz cun de saat.

10

(Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)

1 Jesús bdiiany Capernaum ax güeny nez Judea cun nez stuby lad dets gueeu Jordán. Ruy gubíi bdxasaa de bniety rut zuguaany. Chiy guzulo bseedny laadeb zec ni guc xcostumbriny. 2 Parzi nuu de fariseu gubigaxdeb par gúndeb prueb laany ax gunabdiidxdebny dec la zelee ldáa nguii chialni. 3 Chiy laany cuaibny lodeb: —¿Xax gunii Moisés gúnti?

4 Laadeb guniideb: —Moisés guniib zelee ldáa nguii chialni, per ná par gacchuu guiits dec aguláadeb. 5 Chiyru raipy Jesús laadeb: —Guniila Moisés gac ziy per pur quit rcuadiagti diidx. 6 Per desdi gulo chi banchuu Dios irate, "laany banchuuny nguii ne gunaa." 7 "Pur ningui, nguii rsáanbí xtadbí cun xnanbí par ibanynéb chialbí 8 ax iroptedeb anádeb zec tubyzi bniety." Ziy xquel aquit nátidet tiop sino que tubyzi. 9 Pur ningui, bniety guichliu quit náti par ildasaab ni abchasaa Dios.

10 Chi biiudeb laniuu, de xpíny Jesús gubíi gunabdiidxdeb laany pur ziy, 11 ax raipny laadeb: —Elqui nguii ni gacchuu xquiitsni par ldáab chialbí as guchnaab stuby gunaa ax duldiy cayunbí. 12 Chiy belati tuby gunaa isaanbí chialbí as guchnaab stuby nguii, ziyza duldiy runbí.

(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)

13 De bniety güenédeb de bniniin rut zuguaa Jesús par iguaaldny laadeby. Per de xpíny guzulo rdildnédeb de ni zedné laadeby. 14 Chi guná Jesús ziy, ax bdxiiichny, raipny laadeb: —Gulsaan guedná de bniniin nare, quitru rcuat. Te pur guelrnabee xte Dios ná par de bniety ni ná zec laadeby. 15 Rguixtiia lot dec elqui ni quit reldilaaz guelrnabee xte Dios zec tuby bniniin, quit xo yiuuti lo guelrnabee xte Dios.

16 Chiyru gudeez Jesús laadeby ax bzubnaany quiadeby. Ziy xquel bsiacdeeny laadeby.

(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

17 Laiqui idiia Jesús par azény, chi zéed tuby bniety nguii rlluuinbí ax guzullibbí lony. Chiy gunabdiidxbí laany: —Güen Maistri, ¿xi riáld gúna par gapa guelnabány par chazy?

18 Jesús ax raipy laab: —¿Xíni rniuu dec güen naa? Quitru tu náti güen, quesoltisy Dios ná güen. 19 Liú anánnu de mandamient: "Quit quinxúti bniety. Quit náti par gapu stuby gunaa. Quit gactiu gubaan. Quit güeetiu dixú pur de bniety ni cliza quit gúntiu engany. Gúp didxdoo xtadu ne xnanu."

20 Chiy cuaby bnietqui: —Maistri, irate de cosqui cayuna desde chi naa bichiin.

21 Jesús bguiaany lob, bcaazny laab ax raipny laab: —Per rieddx gúnu stuby cos: Quegüetóo irate de ni

napu chiy bdeed milyqui de prob, te ziy xquel gapu guelnazaac llayabaa. Chiyru quedanald nare masqui ni teedtizi.

22 Chi bindiag bniety qui ziy, rnia guzabci ax quesentiand nalas zégacbi te pur la ricu náb.

23 Chiyru bguiaa Jesús lo iratedeb ne raipny de xpinny: —¡Xípalza nagán par yiu de ricu lo guelnabee xte Dios!

24 De xpinny rdxalodeb pur de xtiidxny. Per Jesús gubí raipny laadeb: —De lliinia, tuby ni zenelaaz de xixteni, inagánquiza par yiu lo guelnabee xte Dios! 25 Mazru senciy teed tuby camey guídy xte tuby guichgull que par yiu tuby ricu lo guelnabee xte Dios.

26 Chi bindiagdeb de diidxré, quesentiand rdxalodeb ne guzulo rnaabdidxaadeb: —¿Túlesa chalee gac perdón lo Dios pur de xtuldni?

27 Jesús bguiaany lodeb ax guniiny: —Par bniety nagán, per gati par Diosti, te pur laany xíteete nagánti par laany.

28 Chiy raipy Bed Jesús: —Dunni absáanni irate ni rdxapni par ziopnaldni laabiu.

29 Jesús cuaibny: —Rguixtiia lot dec tutix bniety ni rbelaaaz lizni, de betsni, de bzaanni, xtadni, xnanni, chialni, de lliinni, o de liuza xteni pur nare ne pur de didxaac xte Dios, 30 laab scaab lo guichliuré tuby gayuaa mazru que de ni absánbi: bel de lizbi, o de betsbi, o de bzaanbi, o xnanbi, o de lliinbi, o de liuza xtenbi, masqui cun guelzii per scaabni. Chiy llayabaa zapbi guelnabány par chazy. 31 Per zienzi de ni ná primer anre, gac lúltmi, ne de ni ná lúltmi anre, gac primer chiy.

(Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)

32 Chi zédeb par Jerusalén, Jesús zaniidny lo de xpinny ax rdxalodeb zény Jerusalén, per iraru de bniety ni zanald laany ax rdxibdeb. Chiy guridxny de xpinny tuby lad, guzulo rguixteeny lodeb xa xquel teedny. 33 Raipny laadeb: —Laat nánti dec azoon Jerusalén, ruy nare Bniety ni bxiaald Dios zaca entriagu lo de bxoz ni rabee lo de bxoz ne lo de maistri ni nán ley. Chiy laadeb inabeedeb gatia, zundeb entriagu nare lo de ni quit ná bniety Israel. 34 Laadeb ax gúndeb burli naa, staaazdeb naa, stiuxíndeb luua ne sguinxúdeb nare. Per ni rion dxi, sbíi ibánia stuby.

(Mt. 20:20-28)

35 Chiyru Jacob cun Juany de llingaan Zebedeo gubigaxdeb rut zuguaa Jesús, raipdeb laany: —Maistri, rcaazni gúnbiu tuby favor ni iniin laabiu.

36 Chiy gunabdiidxny laadeb: —¿Xi rcaazti gúna?

37 Laadeb guniideb: —Rcaazni dec chi acanabeebiu, chiy izubni cueebiu, tuby ni cue lad naldí stuby ni cue lad rbes.

38 Per Jesús raipny laadeb: —Nikli quit gánti xing rnaabti. ¿Tatix zelee teedti guelzii zec ni ná par teda? ¿Tatix zelee gatyti zec ni ná par gatia?

39 Laadeb guniideb: —Zeleea. Chiy raipny laadeb: —Didxldíqui sdeedti guelzii zec nare ne zatyzaacti zec nare. 40 Per ni cuet lad naldí o lad rbesza xtena, gati naretia riáld iniidxani laat, te pur laani a náni par de ni riáldni.

41 Chi bindiag dzi tsi xpinny ziy, bdxichnédeb Juany cun Jacob. 42 Per Jesús guridxny laadeb, raipny laadeb: —Laat nánti dec de ni rabee lo guichliu, rnaabeedeb bniety zectispac ni rcaazdeb, ne de ni ná binrooqui, runnédeb bniety zec ni rcaazdeb pur guelnabee ni rápdeb. 43 Per cun laat quit náti par gac ziy, sino que ni rcaaz inabee lot, ná par gúnbi sirvi lo iratecti. 44 Ne ni rcaaz gac ni mazrupac sac lot, ná par gacbi mos lo iratecti. 45 Te pur nicli nare Bniety ni bxiaald Dios, quit zeldtia lo guichliu par gún bniety sirvi luua sino que par gúna sirvi lodeb, ne cun guelguty xtena quilla pur de xtuld zienzi bniety guichliu.

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

46 Chi bdzindeb guidx Jericó, deni zediia Jesús láani guidxqui cun de xpinny ne cunru zienzi de bniety, chiy guu tuby ciagu lá Bartimeo, llingaan Timeo. Zubbi cuee nez rguinbi gun. 47 Chi gucbeeb zedzingax Jesús de Nazaret, ax guzulo rbixtiab: —iJesús, Llingaan David, bgábiu nare!

48 Zieny de bniety rdildné laab par iganybi, per laab mazrul rbixtiab: —iLlingaan David, blaslaazbiu nare!

49 Chiyru guzudxí Jesús, raipny laadeb: —Gultidxbi. Chiy guridxdeb ciaguqui, raipdeb laab: — Guzaclaaz. Güesuldí, cabidxny liú.

50 Chiy bzáaldacbi xabguichbi, axtpacza rtesbi güesuldíb güebinuub Jesús. 51 Jesús ax gunabdiidxny laab: —¿Xi rcaazu gúna pur liú? Ciaguqui cuaibbi: —Maistri, nare rcaaza ibí yianluaa stuby.

52 Jesús raipny laab: —Azelee chuu. Abiacu pur guelreldilaaz xtenu. Hóracqui agüelee gubíi bianlo bnietqui ax zenaldacbi Jesús nezqui.

11

(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

1 Chi zedzingaxdeb par Jerusalén nez rut ná de guidx Betfagé cun Betania nez nii dany ni lá Olivos, Jesús bxiaaldny tiop de xpinny, 2 raipny laadeb: —Gulchia guidx ni ná delantqui. Chi idzinti ruy, idxialti tuby burreen ni cá yag ne ruteete gady tu cueebti laam, ax gulxaicquimi chiy gultaném. 3 Belati tu inabdiidx laab, xínii rldátmi, gulgatsbi, Dad Jesús gunii chonénmi chiyru yopsaanacnim.

4 Chiyru güedeb, ax bdxialdeb burreenqui cam yag lo nez ruu tuby puert ax bxaicquidebmi.

5 Chiy de bniety ni guná, gunabdiidxdeb laadeb: —¿Xing runti? ¿Xínii caldát burreenqui?

6 Chiyru cuaibdeb zec ni raipy Jesús laadeb, ax bsaandeb zenedeb burreenqui. 7 Chiy güenedebmi rut zuguaa Jesús ax bzuubdeb xabdeb detsmi par gubeeb Jesúsmi. 8 Zieny bniety gudixdeb xabdeb lo nez par teedny ne stuudxdeb ax btiuudeb de ram par gudixdeb lo nez rut teedny.

9 Chiy zecli de bniety ni zaniidy ne zecliza de bniety ni zanald rbixtiadeb: —iXtiosten Dios! iDichos ni zéed pur laany! 10 iDichos ni zéed inabee zectiziac to xpíngulni rey David! iXtiosten Xtadni Dios, laany ni rbezny llayabaa!

11 Ziy xquel biu Jesús Jerusalén ax güeny láani yudoroo xte Jerusalén. Deni bialo bguiaany irate, chiyru zény cun ira tsibtiop xpinny par guidx Betania te pur agudxiy.

(Mt. 21:18-19)

12 Chi bragueel deni bdiadeb Betania, chiy guzulo rldiaan Jesús. 13 Ax de zit bianlony tuby yag hig ni cá bldag lonii. Chiy güeguaany loqui la cá hig, per quit xi bdxialtyny te pur gati xtiamptini ná. 14 Parzi raipy Jesús yag higqui: —Quitru chúuti dxi chúu ni iquiiny frut xtenu. Ne de xpinny bindiagdeb ni guniiny.

(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

15 Chi bdzindeb Jerusalén chiy biu Jesús lo ldadoo Jerusalén, ax guzulo rbéeny de ni catóo ne de ni cazii. Bzáaldny de xmilly de ni rchaa mily cun de yallily xte de biny ni rtóo de palom. 16 Ne quitru tu bsaantyny niuné xiru de cos lo ldadooqui. 17 Chiyru guzulo caseedny de bniety, raipny laadeb: —Lo de xquiits Dios mii: “Liza idialá yuu rut inaab bniety lo Dios par irate bniety guichliu.” Per laab abantini zec cuev xte de gubaan.

18 De bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley, chi bindiagdeb ni gunii Jesús, guzulo rguílydeb nez par quinxúdebny pur ni rdxibdeb laany te pur irate bniety rdxalo ni rseedny laadeb. 19 Per chi biu guxin, Jesús cun de xpinny bdiadeb láani guidxqui.

(Mt. 21:19-22)

20 Chi bragueel sidoo, gudeeddeb nez rut zub yag higqui ax gunádeb dec agubiztecní, néru labaa. 21

Chiy güenelaaz Bed ax raipbi Jesús: —Maistri, bguiaabiu yag hig ni guludébiu agubizni.

22 Jesús cuaibny: —Gulchaldilaaz Dios. 23 Te pur nare rguixtiia lot dec belati nuu ni gaipy danyre: “Gubicá ruc, biab láani nisdoo”, ne bel iniib ziy sin quit guntioplaaztib sino que chaldilaazbi gac zec ni aguniib, ax zac zec ni aguniib. 24 Pur ningui, mña laa, irate ni inaabti lo Dios, gulchaldilaaz dec scaatni, ne scaactini. 25 Ne chi acanaabti lo Dios, belati nuu tu bniety rdxichnét, gulgaany perdónbi te par chalee gúnza Xtadni Dios perdón de xtuldti. 26 Te pur belati laa quit gúnti perdón, ziyza Xtadni Dios ni rbez llayabaa quiza gúntiny perdón de xtuldti.

(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

27 Chi bdzindeb Jerusalén deni candza Jesús laniudoroo xte Jerusalén, chiy güebinu de bxoz ni rnabee lo de bxoz laany cun de maistri ni nán ley ne cun de gurtisy xte de bniety Israel, 28 ax gunabdiidxebny: —¿Tú xtidxbee runu de cosqui? ¿Tú bniidx liú guelrnabee par gúnu zeec? 29 Jesús cuaibny: —Ziyza nare inabdiidxa laa tuby cos. Belati icaibti, chiyru iniia laa tú xtidxbee runa de cosqui. 30 ¿Tú bxiaald Juany Bautist par btiubnisbi? ¿Ta Dios bxiaald laab o bniety guichliu? Gulcaby. 31 Chiyru guzulo cayuegacdeb diidx cun saadeb, ax guniideb: —Belati iniin Dios bxiaald Juany Bautist, laab sniib dunní: “¿Xíni quit güeldilaaztib?” 32 Ne quiza xo iniitin dec bniety guichliu bxiaald laab. Guniideb ziy pur ni rdxibdeb de bniety, te pur irate bniety güeldilaaz dec Juany Bautist guchbi tuby profet ni guldípac gunii xtiidx Dios. 33 Parzi raipdeb Jesús: —Quit gántin. Chiy raipy Jesús laadeb: —Ziyza nare quit iniitia laa tú xtidxbee runa de cosqui.

12

(Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

1 Chiyru guzulo caniné Jesús laadeb cun púrpac de cuend, raipny laadeb: —Guu tuby bniety nguii bzub de yag uv lo lliab, chiy baaniacbi gurraly iduibrdontec. Chiyru banchuuzacbi láani rut illi quia de uvqui, ne bzuubzacbi tuby yuu yaa par yaap iduibte lo lliabqui. 'Chiyru gulediinbini lo de bniety ni nán run dziny xte uv ax zégacbi, zit nez rut güeldezbi. 2 Chi bdziny dxi ni gac iruld uv, bxiaaldbi tuby xmosbi par challi ni riáldbí. 3 Per de bñqui gunaazdeb mosqui, btaazdeb laab ax bzieecquideb laab sin xíteete. 4 Chiy bniety ni ná xtenni guichliuqui bxiaaldbi stuby mos. Per ziygac de bñqui bcuaadeb guía mosqui, bldáadeb quiab ne gudédeb lob. 5 Bnietqui gubí bxiaaldbi stuby mos. Per de bñqui ax gudinxúgacdeb mosqui. Zienziru mos bxiaaldbi, nuudeb bdaazdeb ne nuuzadeb gudinxú de bñqui laadeb. 6 'Parzi bniety ni ná xtenni guichliuqui, allingaantisbi riedx ixiaaldbi ne qesentiand rcaazbi llingaanbiqui. Ax bxiaaldbi laab te pur baanbi xgab, guniib: “Zappacdeb didxdoo lliinia.” 7 Per de bñqui raipiacdeb saadeb: “Bnietquiy ná ni yanné liu rut nuu uvqui. Gultoo idinxúnbi te gacni xtenni.” 8 Ziy xquel guc. Gunaazdeb laab, gudinxúdeb laab, chiyru guléedeb laab lo liuqui. 9 Jesús gunabdiidxny de bniety ni caninény: —Anre, ¿xi rlilot gún bniety ni ná xtenni guichliuqui? Rguixtiia lot dec laab zeedbi par quinxúb de bñqui ax sdeedbi guichliuqui stuby de bniety. 10 '¿Ta gady guuldti lo xquiits Dios rut rnií?:

Guia ni aldi guleguun de ni rzuub yuu, guiaqui ná ni mazru bliú par guzub yuuqui.

11 Niy ná ni baany Dios ax qesentiand rdxalon.

12 De ni nap guelrnabee, chi bindiagdeb ni gunii Jesús rcaazdeb ninaazdeb laany pur ni gucbeedeb dec pur laadeb ná ni guniiny. Per cun rdxibdeb de bniety ax bsaandebny, zégacdeb.

(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)

13 Chiy bxiaalddeb tuby tiop de fariseu cun tuby tiopza de xpiny Herodes rut zuguaa Jesús par

quílydeb nez iniiny tuby diidx ni chalee gúndeb contri laany. 14 Ax raipdeb laany: —Maistri, dunni nánni dec laabiu rueebiu didxldí sin quit runtibiu cuend tú ná bniety. Te pur nez lobiu tubylote ná bniety, ne guldípacbiu rliubiu bniety xa xquel rcaaz Dios ibány bniety. Pur ningui, rnabdiidxni laabiu: ¿Ta ná güen idillyni xte impuest lo rey César o quit náti güen? ¿La sdillyni o quit idillyni?

15 Per Jesús gucbeegacny dec runzideb ax raipny laadeb: —¿Xíni runti prueb nare? Gultané tuby mily par igúfaa.

16 Chiy bednédeb tuby mily, ax gunabdiidxny laadeb: —¿Tú lon cá loc? ne, ¿tú láng cá loc? Laadeb cuaibdeb: —Xte rey César.

17 Chiyru raipy Jesús laadeb: —Guldeed César ni ná xte César, ne guldeed Dios ni ná xte Dios. Ax bdxalodeb zec ni cuaibny.

(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)

18 Chiguld güegúfaa tuby tiop de biny saduceu Jesús, te de saduceu rniideb dec quit ibányti de binguty stuby. Pur ningui, güenabdiidxdeb Jesús, raipdebny:

19 —Maistri, ley xte Moisés rnii dec belati gaty tuby bniety nguiu ne isáanbi chialbi sin quit niactideb de family, chiy bets bniety ni gutyqui ná par guchnaab viudqui par gacdeb de family xlat betsbi ni gutyqui. 20 Ne guu tuby family rut gucdeb gadz bets. Ni ná guloqui bichnaab, per gutybi sin quit niactib de family cun chialbi. 21 Chiyru bichnaa ni rrop betsbiqui viudqui, per gutiaczacbi sin quit niactib de family cun viudqui. Ziygac guc cun ni rion betsbi. 22 Ziytec xquel guc cun irate gadz betsddeb, nic tubydeb quit gucti de family cun viudqui. Pur lúltmi, ax guty gunaaqui. 23 Anre chi ibány de binguty, de lo ira gadz betsddeb, ¿tú rac chialni gunaaqui te pur iratecdeb bichnaa laab?

24 Chiy cuaby Jesús lodeb: —Laat rzacanti pur ni quit gánti xtiidx Dios ne quit gánti xa ná guelrnabee xtenny. 25 Te pur chi ibány de binguty stuby, aquí guchnaatideb nieliza aquí ideedtideb lliindeb par guchnaa sino que laadeb gacdeb zec de ángli llayabaa. 26 Ne ni ibány de binguty stuby, ¿ta gady guuldti lo libri xte Moisés rut rnii dec gunáb yag ni cayaacqui? Ax ruy bíeny rsee Dios, raipny laab: “Nare naa Dios xte Abraham, xte Isaac ne xte Jacob.” 27 Pur ningui, rnii laa dec Dios gati Diosti xte de binguty laany sino que xte de ni nabány, te pur par laany irate bniety nabány. Ax rzacaniquipacti zec ni runleisti xgab.

(Mt. 22:34-40)

28 Deni guná tuby maistri ni nán ley dec güenqui cuaby Jesús lo de binqi, laab ni bindiagbi xi beedeb ax gunabdiidxbi Jesús: —¿Cún mandamient ni mazru sac lo irate de mandamient?

29 Jesús cuaibny: —Mandamient ni mazru sac rnii: “Gulcuadiag de bniety Israel. Xtadni Dios, laatisny nány Dios. 30 Bcaaz Xtadu Dios, cun gan, zecpacxanarul, dibyquia dibylaazu.” Ziy ná mandamient ni mazru sac. 31 Chiy ni rrop mandamient rnii: “Bcaaz saa bniety zecac liú.” Ne de lo iropte mandamientré, quitru xi mandamienti mazru sac.

32 Chiyru raipy maistriqui Jesús: —Güenqui ná ni guniibiu, Maistri. Didxldí rniibiu dec tubyzi Dios nuu ne laatisny nány Dios. 33 Chiy dibyquia dibylaaz bniety icaaz laany zecpacxanarul, ne icaaz bniety saa bniety zecac laab. Ziy ná ni mazru sac que iraru gun ni rené bniety lo Dios.

34 Chi guná Jesús dec güenqui cuaby maistriqui, chiy raipny laab: —Quit zitti zugoo par yiiu lo guelrnabee xte Dios. Chiy aquítru tu biallti xi ninabdiidx laany.

(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)

35 Deni caseed Jesús de bniety laniudoroo xte Jerusalén chiy raipny laadeb: —¿Xíni rnii de maistri ni nán ley dec Crist rac lliin rey David? 36 Ne David pur Spíritu Sant guniib:

Dios raipny Dad ni rnabee nare: “Guri lad naldí xtena axt gúna gan inabiiu lo de ni rdxichné liú.”

37 Pur ningui, belati Crist rac lliin David, ¿xíni raipy David laany Dad? Irate de bniety ni zuguaa laniudooqui, rdxalaazdeb cacuadiagdeb xtiidxny.

(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

38 Chiy lalzi ni caseed Jesús de bniety, raipny laadeb: —Gulcualo cun de maistri ni nán ley. Te pur laadeb riulaazdeb candzadeb cun lady zaac xtende, ne riulaazzadeb gap bniety didxdoo laadeb lo nez. 39 Chiy láani de yudoo rguílyzadeb subdeb lo de bangu rut rbe de ni mazru sac, ziygacza rundeb rut requiindeb. 40 Ne ziyza rdzicádeb liz de gunaa viud, chiy parlesa ná bniety dec güen nádeb ax xipal ziuul de ldee ruulddeb. Per laadeb ná ni mazru castiguroo yálddeb.

(Lc. 21:1-4)

41 Tuby güelt, Jesús zubny laniudoo Jerusalén nez rut zu de alcancía ni ruu gun. Ax rguiaany rsáan de bniety míly láani de alcancíaqui ne zienza de ricu rsáan zieny míly láanqui. 42 Chiy bdziny tuby gunaa viud probeen, ax bsáanbi tiop cobreen ni gullíaa sac. 43 Chiyru gurídx Jesús de xpínny, raipny laadeb: —Nare rguixtiia lot dec viud probeenré mazru sac gun ni bsáanbi que de gun ni bsáan iraru de bniety. 44 Te pur iratedeb rsáandeb púrzi ni run sobri laadeb, per laab masqui cun guelprob xtenbi, bsáanbi irate xcentaveenbi láani alcancíaqui, masqui niyzi napbi.

13

1 Chi bdiia Jesús laniudoroo xte Jerusalén, chiy raipy tuby de xpínny laany: —iMaistri, bguiaabiu xi nasaa de guía ne de yuuré!

2 Per Jesús cuaibny: —Zec ni rguífu de yurooc, teru chúu dxi nicli tuby guía quit yáanti quia stubyni, irateni ibily.

(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

3 Chiyru zédeb láani dany ni lá Olivos ni ná nez rut nuelo yudoroo xte Jerusalén. Ax chi guzub Jesús láani danyqui chiy gubigax Bed, Jacob, Juany ne Andrés, laaizdeb cun laany par gunabdiidxdebny, raipdebny:

4 —Guniibiu dunní, ¿gúc gac ziy ne xa ná de seny dec agac irate de cosqui?

5 Jesús cuaibny lodeb: —Gulcualo par quit tu gúnti engany laa. 6 Te pur zienzi ni gueed inii dec pur nare zéeddeb. Chiy iniideb laa: “Nare naa Crist”, ax zieny de bniety gúndeb engany.

7 'Per laa chi guindiagti cayac guerr o dec riatza diidx gac guerr, quit idxibtit te pur ziy ná par gac. Per gati pur ziyti ldull guichliu. 8 Te pur teru tildy naciony cun stuby naciony ne de ni nap guelrnabee sdilddeb cun stuby de ni nap guelrnabee. Ziyza zac llu ne zuu gubiny iranezzi lo guichliu. De cosqui ná ni sulo gac chi asulo iraru de guelzii ni ná par gac.

9 'Per gulcualo laa te pur teru chúu dxi gún de bniety entriagu laa lo de gurtisy ne staaazdeb laa láani de yudoo. Zenédeb laa lo de gobernador ne lo de rey pur ni reldilaazti nare, per ziy xquel chúu nez güeet xtiidxa nez lodeb. 10 Te pur nápac par iriich de didxzaac xte Dios lo irate de naciony anste ni ldull guichliu. 11 Ne chi chanédeb laa lo de gurtisy, quit chútit guelrsaa nicliza quit gúntit xgab xa iniit. Gulnii de diidx ni iguaad Dios laa horqui, te pur gati laatitíy iniit, Spíritu Santiy ná ni inii. 12 Teru chúu dxi ni gún de bniety entriagu lagac betsdeb par gatydeb. Chiy de dad gúndeb entriagu lagac de lliindeb. Ne teruza gúnza de bniety entriagu lagac xtaddeb ne xnandeb par gatydeb. 13 Chiy ziyza irate binguichliu idxichné laa pur ni nát xpínnia, per bniety ni sutipné ni reldilaazbi nare axt lúltmi hor, ax laabiy yáldbi llayabaa.

14 'Chi iniát zuub tuby ni quit illiú laniudoo Jerusalén zec ni gunii profet Daniel desdi gulal (ax de ni guuld guitsré, gulgacbee) dec de bniety ni rbez Judea ná par illuindeb nez láani de danydequi. 15 Ne ni zuguaa quia lizni dxiqui, quit yiuutib icáab de xixtenbi. 16 Chiy ni zuguaa lo guix quit yaicquitib

chacáab de xabbi. 17 iProbza de gunaa ni amer icáa bdoo ne de gunaa ni acaaza bdoo láani de dxiqui!
18 Gulnaab lo Dios quit iguaald gac ziy tiamp guelnald. 19 Te pur quesentiand nalas guelzii gac de dxiqui, desde chi gurixti guichliu gady chúuti chi gac ziy ne quitzaru chúuti chi gac ziy. 20 Belati Dios quit icuezny de dxiqui, nic tuby bniety quit ldáti. Per ziy scuezny de dxiqui pur de bniety ni rcaazny, de bniety ni agulény par laany.

21 'Belati chiy gueed ni inii laat: "Gulguiaa a Crist zuguaa rurén", o "Gulguiaa any zuguaa nezre", quit chaldilaaztit. 22 Te pur teru gueed zienzi de ni inii ná Crist o iniizacdeb dec laadeb nádeb profet. Ax zundeb de milagri ne iraloizru ni idxalo bniety par chalee gúndeb engany laadeb, ne xgabdeb ná bel chalee axt de bniety ni agulé Dios gúndeb engany. 23 Pur ningui, gulcualo laat, agudixteetella lot ziyguiy teru gac.

(Mt. 24:29-35; 42-44; Lc. 21:25-36)

24 'Per láani de dxiqui chi agudeed de guelziiqui, scay gubidx, quit izieenti bueen, 25 ziab de balgui xte llayabaa ne irate de cos ni nuu llayabaa izees. 26 Chiy iniá de bniety guichliu Bniety ni bxiaald Dios, rcuabcháany zéedny láani de zá cun guelnaberoo xtenny. 27 Chiyru ixiaaldny de ángli xtenny iduibgabiite lo guichliu par ichasaadeb de bniety ni a ná par Dios.

28 'Anre gulchané cuend ni iniia laat. Chi anariiny de lliiz yag hig, chi acallich de bldag xtenni, laat nánti dec azeddziny tiamp xte guelnalada. 29 Ziyzaquiy chi iniát acayac de cosré, ax zacbeet dec azeddziny dxi ni gac zec ni aguniia laat. 30 Ne rguixtiia lot dec irate de cosré gac anste gaty de bniety ni nabány anre. 31 Guichliu ne yabaa snitlodei, per xtiidxa quit yáantini sin quit gac cumplirni.

32 'Per quit tu gánti xi dxi o xorza ná ni gac de cosré, nicli de ángli xte llayabaa nicliza Lliin Dios quit gánti. Quesoltisy tubyzi Xtadni Dios nán.

33 'Ningui, gulcualo laat, gulsuguasin ne gulnaab lo Dios te pur quit gántit gúc gac ziy. 34 De cosré ná zecpacza chi rdiia tuby bniety de viaj. Ax anste ni idiiab rniib xi dziiny gún de xmosbi, ne rnabeezacbi suguasin bniety ni rcualo ruu puert. 35 Anre ziyzaquiy laat, gulsuguasin, te pur quit gántit gúc o xorza guelda, la chi yiiu guxin o la iruldgueel o la chi icuarsee bidygay o la sidoo. 36 Ningui, gulsuguasin te belati tuisqui idzínia ax quit idxiala laat dec quit cayuntit zec ni riáld. 37 Ne ni caniia laat, raipzaca irate bniety: Gulbány zec ni riáld, gulsuguasin par dxiqui.

14

(Mt. 26:1-5; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

1 Stiop dxi rieedx par laní pascu, laní ni rquiindeb guechtily sin levadur, chiy de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley caguíilydeb nez xa gúndeb engany Jesús par inaazdebny ax quinxúdebny. 2 Per guniideb: —Per quit idxantin ziy lo de dxi laní par quit xi scand gac.

(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

3 Chiy chi zuguaa Jesús láani guidx Betania liz Simóny ni raipdeb lepros, deni zubny caquiinny, bdziny tuby gunaa cun tuby botey dxaatec perfum ni sac guyally pur ni gucchuuni cun púrzi nard. Ax bxalbi ruu boteyqui par bchab perfumqui quia Jesús. 4 Parzi nuu de ni zuguaa ruy bdxiihdeb, ax raipdeb saadeb: —¿Xínii bxíib perfumqui? 5 Ne zeleeldi nitóobni pur chon gayuaa mily denari par niacnéb de prob. Ax byainédeb gunaaqui.

6 Per Jesús raipy laadeb: —Gulsaanbi. ¿Xínii ryainétbi? Ne güenqui ná ni bannéb nare. 7 De prob lillite zuguanétdeb ax zelee gacnédeb chi icaazti, per nare gati iduibtiampiti suguanía laat. 8 Gunaaré abaanbi zecti ni güelee. Abslotellgab perfum tíixa par chi igaatsa. 9 Rguixtiia lot dec iduibte lo guichliu nez ruttisy iriich de didxzaac xte Dios, zuee bniety diidx cún loc ni baany gunaac cun nare par chanelaaazdeb laab.

(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)

10 Chiguld Judas Iscariote, tuby de xpiny Jesús, güeninéb de bxoz ni rnabee lo de bxoz par gúnbi entriaguny laznaadeb. 11 Chi bindiag de bxozqui ziy, quesentiand guzaclaazdeb. Ax guniideb ideeddeb mily laab. Chiy guzulo rguílybi nez par gúnbi entriagu Jesús.

(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

12 Ne dxi ni guzulo laní ni rquiiny de bniety Israel guechtily sin levadur, chi rguinzadeb tuby llíly par laní pascu, chiy gunabdiidx de xpiny laany: —¿Calí rcaazbiu chodxanchuun ni iquiinni guxin xte pascu?

13 Chiyru gunabee Jesús tiop de xpiny, raipny laadeb: —Gulchia láani guidx Jerusalén. Ruy idxáat tuby bniety nguii ni zéne tuby rii nis ax gulsanaldbi. 14 Chiy rut yiiub, gulgats bniety ni ná lizni ruy: “Ziyla ná Maistri: ¿Cún laniuu rut iquinnía de xpinnia anguxin xte pascu?” 15 Chiy laab iliub laat tuby yuu ni rrop pis ni anazaacllga láanni. Ruy gulganchuu ni iquiinni.

16 Chiyru bdiia de xpiny güedeb guidxqui. Ax bdxialdeb irate zectisy ni gunii Jesús. Ax banchuudeb ni iquiindeb guxin xte pascu.

17 Chi biiu guxin, bdziny Jesús cun irate tsibtioy de xpiny. 18 Chiy chi zubdeb lo míly caquiindeb, raipy Jesús laadeb: —Rguixtiia lot dec tubyti ni caquinné nare ná ni gún entriagu naa.

19 Chiy guzaclasdeb, ax guzulo rnabdiidxdebny tubyga pur tubygadeb, raipdebny: —¿Ta nareniy? Ax na stubybi: —O, ¿nareniy?

20 Chiyru cuaby Jesús lodeb: —Entri tuby de lo tsibtioptiy, ni caguadxy xquechtilni lagac lo plad rut caguadxa xquechtilia, laabiy. 21 Didxldíqui nare Bniety ni bxiaald Dios ná par teda zec ni rni lo xquiits Dios. Per, iprobliza ná bniety ni gún entriagu nare! Par laab güenru quit níutib lo guichliu.

22 Lalzi ni caquiindeb, Jesús cuány guechtily ax bdeedny gracy Dios. Chiyru bllullny guechtilqui gudiizny lodeb, guniigany: —Gulquiiny guechtilré, laani náni xcuerpa.

23 Chiyru cuány tuby cop vin. Chi gulull bdeedny gracy Dios, ax bdeedny copqui laadeb. Iratedeb güee vin ni nuu láani copqui. 24 Chiy guniiny: —Vinré ná riny xtena ni illí chi gatia pur ziény bniety guichliu. Te pur, pur guelguty xtena illal tuby nez cuby xa gap bniety perdón lo Dios. 25 Nare rniia laat dec quitru chúuti dxi iquiinia vin ni racchuu cun uv, axtisy dxi ni iquiinia vin cuby lo guelnabee xte Dios.

(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

26 Chi gulull biildydeb tuby cant par Dios, chiyru zédeb quia dany Olivos. 27 Chiy raipy Jesús laadeb: —Iratet sbélaazti nare anguxinré, zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rni: “Quinxúa pastor, chiy irate de llíly iriich.” 28 Per chi ibíi ibánia stuby, nidoo nare azaaga Galilea chiyru gueedti.

29 Chiy raipy Bed laany: —Masqui iratecdeb cuelaazdeb laabiu, per nare quit cuelaaztia laabiu.

30 Per Jesús raipy laab: —Nare rguixtiia loo dec anguxiniacré anste ni icuarsee bídygay tiop güelt, liú pur chon güelt aguniu quit rumbeetiu nare.

31 Per Bed güelaaru guniib: —Masqui gatia cun laabiu, per quit iniitia dec quit rumbiia laabiu. Chiy iratecdeb guniiza ziy.

(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)

32 Chi bdzindeb tuby lat rut lá Getsemaní ax raipy Jesús de xpiny: —Gulsubzic ruc lalzi ni chanaaba lo Dios.

33 Chiyru zéneny Bed, Jacob cun Juany. Ax guzulo rziienny nalas ne aquítru xi guílyti nuuny. 34 Chiy raipny laadeb: —Quesentiand nalas rziienia. Azupacza aquinxú guelnalasqui naa. Gulyán rurén ne quit gaaistit.

35 Chiyru zé Jesús delantruqui, ax guzurlony lo guichliu gunaabny lo Dios dec belati chalee quit

teedtiny guelzii ni ná par teedny. 36 Chi canaabny lo Dios, laany guniiny: —Xtada, xíteete costi nagán par laabiu. Bldárubiu nare lo guelzii ni ná par teda, per quit gacti zec ni rcaaza sino que zec ni rcaazbiu.

37 Chiyru güeny rut zuguaa de xpinny, ax bdxialny laadeb raaisdeb. Chiy raipny Bed: —Simóny, ¿ta raaisiu? ¿Ta nicli tuby hor quit nialee nitíichu xcaaldu? 38 Gultiich xcaaltdi ne gulnaab lo Dios par quit gún bindxab gan laat. Te pur rcaazquit gúnti zec ni ná par, per xcuerpit quit rzigueldti.

39 Chiy gubíi zenaabny lo Dios stuby cun lagac de diidxqui. 40 Chi bieequiny rut zuguaa de xpinny, adeb raaisiac stuby, pur ni cazinaa bcaald laadeb. Ax nicli quit gándebe xa icaibdeb lony. 41 Ni rion güelt riecquiny rut zuguaadeb chiy raipny laadeb: —¿Ta zeczi raaisti? ¿Ta zeczi cazilaazti? Per gultiich xcaaltdi te pur nare Bniety ni bxiaald Dios, abdziny hor ni gaca entriagu laznaa de binduld. 42 Gulchaste. Gultoo. A ni gún entriagu nare azeddzingax.

(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

43 Zeczi caniné Jesús laadeb chi bdziny Judas ni racza tuby de xpinny. Bdzinnéb zienguilliú biny, caadeb spad ne yag. Zenaazdeb Jesús pur xtiidx de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley, ne pur xtiidxza de gurtisy xte de bniety Israel. 44 Ne cun Judas ni baany entriagu laany agudixteetellgab lo de binqui, raipbi laadeb: —Bniety ni gagua tuby xmosni, laabiy rguíilyti, gulnaazbi chiy gulchanéb per gulcualo quit ildátbi.

45 Parzi chi bdziny Judas, ax güebinuub Jesús chiy raipbi laany: —Maistri, Maistri. Ax gudob ruuny.

46 Chiyru gunaaz de binqui laany par chanédebny.

47 Per tuby de ni zuguaa ruy guléeb spad xtenbi chiy btiub tuby diag xmos bxoz ni rnabee lo de bxoz.

48 Ax raipy Jesús de binqui: —¿Xíni zéedti cun spad ne cun yag par chanét nare zecpacza tuby gubaan? 49 Llillite guzuguanía laat laniudoroo xte Jerusalén caseeda laat xtiidx Dios, ne quit ninaazti nare. Per irate de cosré cayacni par gac cumplir zec ni rni lo xquiits Dios.

50 Chiy irate de xpiny Jesús, blluindeb, gulelaazgacdebny.

51 Per guu tuby bniiny ni güenald Jesús, duuiby bniinqui tuby sábní. Parzi chi gunaaz de binqui laab,

52 bsáanacbi sábniqui laznaa de binqui, blluinbi zellulbi.

(Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

53 Chiyru güenédeb Jesús lo bxoz ni rnabee lo de bxoz. Ax bdxasaa irate de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de gurtisy xte de bniety Israel ne cun de maistri ni nán ley. 54 Chiy Bed zit, zit güenaldbi axtqui lo ldee liz bxozqui ax guzubnéb de biny ni cacualo liz bxozqui ruu bal.

55 De bxoz ni rnabee lo de bxoz cun irate de gurtisy gudíilydeb xi icuaquiadeb Jesús par chalee chúu nez quinxúdebny, per quit bdxialtided xi nicuaquiadebny. 56 Te pur masqui zienzi dixú guniideb pur laany, per irinquí gunii tuby irinquí gunii stuby. 57 Chiyru güesuldí tuby tiopdeb bcuaquiadebny stuby dixú, laadeb guniideb:

58 —Dunni abindiagni rniib: “Nare itsilia yudoroo xte Jerusalén ni banchuu de bniety, ne cun chon dxi abzuubani stuby, sin guelgucné xte de bniety.”

59 Per nicli ziy quit guniitided tubylo, iriny, iriny guniideb.

60 Chiyru güesuldí bxoz ni rnabee lo de bxoz glay irate de ni zuguaa ruy ax gunabdiidxbi Jesús: —

¿Xíni quit xi rniituu? ¿Ta didxldí ná ni caniideb pur liú?

61 Per Jesús biiantisny quit xi guniitiny. Chiy gunabdiidx bxozqui laany stuby: —¿Ta liúy Crist Lliin Dios xte llayabaa?

62 Jesús cuaibny: —Guldícbiu, narelay. Ne laat sniát nare Bniety ni bxiaald Dios zuba lad naldí xtenny, laany ni napny irate guelrnabee ne sniázacti nare guelda láani de zá llayabaa.

63 Chi bindiag bxozqui ziy ax gudillaab xabbi chiy guniib: —¿Xílesa par idíilyrun testigu? 64 Laat abindiagtí xa casaclub Dios cun de xtiidxbi. Anre, ¿xi rniit? Chiy iratecdeb guniideb gatyny.

65 Ax guu de ni btiuxíny lony ne bchiideb lony chiy btaazdebny, raipgadeb laany: —iGuniyáa túy btaaz liú! Chiy de policia gudapzadeb lony.

(Mt. 26:69-75; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-27)

66 Deni zuguaa Bed lo ldeequi, chi bdziny tuby criad xte bxoz ni rnabee lo de bxoz. 67 Chi gunáb zub Bed ruu bal, ax bguiaab lob chiy raipbi laab: —Né liú candzanú Jesús de Nazaret.

68 Per Bed quit niziruutib ax guniib: —Quit rumbeetiab. Nicli quit ganna xing rniuu. Chiy bdiab guzuguaab ruu puertqui ax bcuarsee bidygay. 69 Ne criadqui chi gunáb Bed stuby ax guzulo raipbi de ni zuguaa ruy: —Né laab náb xpiny Jesús.

70 Per Bed quitiac niziruutib. Chiy alizypacqui chiy raipy de ni zuguaa ruy laab stuby: —Güeldíte né liú noo tuby de xpíndeb te pur bniety Galilea liú, ne zectiziac ni rueedeb diidx rueezacu diidx.

71 Per Bed guzutipnéb laab ax guniib: —Dios gúnny castigu nare belati quit guldía, nare quit rumbeetia bniety ni cazeetti.

72 Ne hóracqui bcuarsee bidygay stuby. Ax güenelaaz Bed dec raipy Jesús laab: “Anste ni icuarsee bidygay tiop güelt, liú pur chon güelt aguniiu dec quit rumbeetiu nare.” Chi güenelaazbi ziy, guzulo ruunbi.

15

(Mt. 27:1-2, 11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)

1 Chi bragueel, chiy bdxasaa de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de gurtisy xte de bniety Israel cun de maistri ni nán ley ne cun iraru de gurtisy, ax guniideb xa gúndeb. Chiy bldiibdeb Jesús güenédebny lo Pilat. 2 Ax gunabdiidx Pilat Jesús: —¿Ta liúy Rey xte de bniety Israel? Jesús cuaiabny: —Narelay.

3 Ne cun de bxoz ni rnabee lo de bxoz zienzi ni rcuaquiadeb laany, 4 parzi gubíi gunabdiidx Pilat laany: —¿Xíni quit xi rcabiu? Bguiaa canioo xi zieny xqueju cabaaicquideb.

5 Per Jesús xíteete guniitiny, parzi quesentiand rdxalo Pilat.

(Mt. 27:15-31; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38—19:16)

6 Lo de dxi laní pascuqui, Pilat rldáb tuby pres ni inii binguidx íldab. 7 Ne chiyde nuu Barrabás láani lizguiib cun de saab pur ni gudinxúdeb biny lo tuby didxguidx ni baandeb Jerusalén. 8 Chiy chi bdxasaa de biny par raipdeb Pilat gúnbi zec ni ná costumbrí, 9 ax raipy Pilat laadeb: —¿Ta rcaazti ildaa Rey xte Israel?

10 Pilat guniib ziy pur ni gucbeeb dec purzi racnalaaz de bxoz ni rnabee lo de bxoz, ningui baandeb entriagu Jesús. 11 Per de bxoz ni rnabee lo de bxoz guludiidxdeb irate de binqui par iniideb Barrabás ílda Pilat. 12 Ax gunabdiidx Pilat laadeb: —Chiy, ¿xi rcaazti gunnía ni raipiti Rey xte Israel?

13 Laadeb cuaiibdeb rbixtiadeb: —iBcuaabiub lo cruzy!

14 Chiy raipy Pilat laadeb: —Per, ¿xíni? ¿Xill mal abaanbi? Laadeb gubíi gurixtiadeb mazru diip: —iBcuaabiub lo cruzy!

15 Chiyru cun Pilat rcaazbi yanzaacbi nez lodeb, ax bldáb Barrabás. Ne gunabeeb idaa Jesús, chiyru baanbi entriaguny lo de suldad par chacuaadebny lo cruzy.

16 De suldadqui güenédeb Jesús lo ldee xte palacy, ruy bdxasaa iratedeb. 17 Ax bguacudeb Jesús tuby lady murad, ne banchuudeb tuby curon guách guluudeb quiany. 18 Chiyru guzulo rbixtiadeb: —iSu ibány Rey xte Israel!

19 Chiy redeb var quiany, rtiuxíndeb lony ne guzullibdeb lony, rundeb zec ni rtodebny. 20 Chi gulull baandeb burli laany, chiyru bdzicádeb lady muradqui par bguacudebny xabquiny ax zénebebny par icany lo cruzy.

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

21 Chi zénedeb Jesús chiy bchalodeb tuby bniety Cirene, laab bdialáb Simóny, xtad Lijandri cun Rufo, zíaadbi güeb lo guix ax baany de suldaq qui juers laab biaab cruzy xte Jesús.

22 Chiyru zénedeb Jesús tuby lat rut lá Gólgota, zelo diidxqui Calver. 23 Ruy bdeeddebny vin ni nuuch tuby nis ni lá mirra, per quit bquintiny vinqi. 24 Chiyru bcuaadebny lo cruzy. Ax gudzit de suldaq qui dád quia de xabny par dún xi yáld tubygadeb.

25 Rca gaa sidoo bcuaadeb Jesús lo cruzy. 26 Ne quia cruzyqui bcuaadeb tuby letrer ni rguixtee xíni bcuaadebny lo cruzy. Letrerqui rni: REY XTE DE BNIETY ISRAEL. 27 Chi bcuaadebny lo cruzy, néza tiop gubaan bcuaadeb lo cruzy, tubybi lad naldí xtenny stubybi lad rbes. 28 Ziy xquel guzub zec ni cá lo xquiits Dios rut rni: “Gulucenddebny lo de biny mal.”

29 Chiy de ni rdeed ruy rundeb burli Jesús. Rseesquiadeb rniigadeb: —Cúnlesacu, liú ni guniuu itsiliu yudoroo xte Jerusalén chiy cun chon dxi abzuubuni stuby, 30 anre bldá liú, biat lo cruzyqui.

31 Ziyza de bxoZ ni rnabee lo de bxoZ cun de maistri ni nán ley baandeb burli Jesús, laadeb guniideb: —Güelee gucnéb stuby de bniety, per quit xo íldatib lagac laab. 32 Belati laabiy Crist, anre su yiat Crist Rey xte Israel lo cruzy, te chiyru choldilaaznib. Axt de gubaan ni cá lo cruzy cun laany raipy laany de mal diidx.

(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

33 Chi guc laidxi, chiy iduibte lo guichliu bcay, axtqui rca chon gudxi. 34 Chiy rca chonqui ax diip gurixtia Jesús: —Eloi, Eloi, ¿lama sabactani? —zelo diidxqui: Dios mío, Dios mío, ¿xíni gulelaazbiu nare?

35 Chi bindiag tuby tiop de ni zuguaa ruy ziy, ax guniideb: —Gulcuadiag. Abcabidx profet Elías.

36 Ax bluuin tubydeb par güeguadxbi tuby sponj lo vinagri. Chiy bcuaab sponjqui quia tuby yag par bcuaab sponjqui ruuny, guniigab: —Gulsaan te iguaan dún la zeedldet Elías laab lo cruzy.

37 Per Jesús diip gurixtiany ax gutyny. 38 Chiy gullaa cortin ni guzaaiby laniudoroo xte Jerusalén, desdi yaani axtqui niguétni gullaa, iruldti gucni. 39 Parzi capitán ni rnabee de suldaq qui cun zuguaab nez lo Jesús, chi gunáb xa gutyny ax guniib: —Didxldícazaquiy Lliin Dios bnietqui.

40 Ziyza guuza tuby tiop de bniety gunaa ni caguiaa de zit. Ne lo de gunaaqui nuuch María Magdalena, Salomé ne María xnan Gusé cun Jacob ni raipdeb Jacob bichiin. 41 De bniety gunaaré guzanalddeb Jesús ne gucnédeb laany chi guzuguaany Galilea. Chiy guuru zieny de bniety gunaa ni guzanald laany desde Galilea axtqui Jerusalén.

(Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

42 Chiguld dxi ni run bniety irate, víspri xte dxi ni rzilaaz bniety, zéedti yiu guxin 43 bdziny Gusé ni zá guídx ni lá Arimatea. Laab gucbi tuby gurtisy xte de bniety Israel ax gúp de bniety didxdoo laab. Ne néza laab canuub guelnabee xte Dios, ax cuáab valor biub par gunaabbi xcuerpi Jesús lo Pilat. 44 Chiy qesentiand bdxalo Pilat dec aguty Jesús, as guridxbi capitán par gunabdiidxbi laab la didxldíy.

45 Deni gunii capitánqui dec didxldíquiy agutyny, chiyru bsaan Pilat zéne Gusé xcuerpiny. 46 Ax güesii Gusé tuby sábní zaac. Chiy chi bldiatbi xcuerpi Jesús lo cruzy ax btuuibiny sábníqui. Chiyru güecuaatsbiny láani tuby baa ni agudaaindeb láani tuby guia. Chiy bseegubi ruu baaqui cun tuby guiaroo. 47 María Magdalena cun María xnan Gusé gunádeb rut bcuaatsdeb Jesús.

16

(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

1 Chi gudeed dxi ni rzilaaz bniety, chiy María Magdalena cun María xnan Jacob ne Salomé, güesiideb perfum par chataaibdeb iduibte tiix Jesús. 2 Ax chi bragueel chitmingu sidoote güedeb ruu baa xte Jesús rldienti gubidx. 3 Chi zédeb nez, guniideb: —¿Tú idzicá guiaroo ni daagu ruu baa xtenny?

4 Per chi bguiaadeb, gunádeb dec guiarooqui agubicáni ruu baaqui, aquitru nágaatini xlatni. 5 Chiy chi

biiudeb láani baaqui, gunádeb tuby bíny zubbi lad naldí, nacubi tuby lady nguits ziuul ax bdxibdeb. 6 Per laab raipbi laadeb: —Quit rdxibti. Laat rguílyti Jesús de Nazaret ni cua lo cruzu. Per laany agubíi gubánnu stuby. Aquitiruny ruré. Gulguiaa rut gudixdebny caniát. 7 Anre gulchia ne gulgaipy Bed cun irateru de xpinny dec nidoo laany azégany Galilea chiyru chiat. Ruy iniátny, zecqui ni guniiny laat. 8 Chiyru gueeldguilliú bdiia de bniety gunaaqui láani baaqui, diga racdxaachdeb rdxibdeb. Ax hórqaqui ruteete quit tu raipsideb ni guc pur ni rdxibdeb.

(Jn. 20:11-18)

9 Deni gubány Jesús chitmingu sidoo, nidoote lo María Magdalena bliulony, gunaa ni guléeny gadz bindxab láani lazdooni. 10 Ax María Magdalena güetixteeb lo de ni cuandzané Jesús, de ni nuu nalas ne cayúundeb pur laany. 11 Per chi bindiagdeb dec nabány Jesús ne aguná María Magdalena laany, ax quit güeldilaazsideb.

(Lc. 24:13-35)

12 Chi gudeed guc ziy, Jesús irinqui xquel bliulony lo stiop xpinny chi zédeb nez lo guuix. 13 Chiy de xpinnyqui güetixteedeb lo de saadeb, per nicli laadeb quit güeldilaazti de bniety.

(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

14 Pur lúltmi Jesús bliulony lo tsibtuby xpinny chi zubdeb caquiindeb lo milly. Chiy gudildnény laadeb pur ni naddeb quit reldilaazdeb de bniety ni aguná laany dec agubánnu stuby. 15 Ax raipny laadeb: — Gulchia iduibte lo guichliu. Gulchatiich de didxzaac xte Dios lo irate bniety. 16 Chiy elqui ni chaldilaaz ne irubnisbi, laab zapbi perdón lo Dios. Per ni quit chaldilaaz de didxzaac xte Dios, laab ziáldbí castigu. 17 Ne de senyré ná ni gap de ni chaldilaaz. Pur guelrnabee xtena sbéedeb de bindxab láani de bniety, zueedeb stuby de diidx, 18 snaazdeb béeld cun naadeb ne masqui guéedeb ni nuu venen quiani quit xi gactideb. Ne ziyza chi izubnaadeb quia de bniety racxú ax ziacdeb.

(Lc. 24:50-53)

19 Chi gulull guniné Dad Jesús laadeb ax bieepny llayabaa, guriny lad naldí xte Dios. 20 Chiyru laadeb bdiiaadeb par güetiichdeb de didxzaac xte Dios iranezte. Ne Xtadni Jesucrist gucnény laadeb, baanny de milagri par gucbee de bniety dec xtiidx Diosquipacqui ná ni rueedeb. Amén.